

平成12年度
(2000年度)

移住地農家經濟調查報告

JICA LIBRARY



J 1162367(5)

平成 13 年 3 月

国際協力事業団
中南米部

JICA
700
81.8
R3M
BRARY

| |
|---------|
| 地三移 |
| JR |
| 00 - 15 |

ま え が き

「移住地農家経済調査」は、当事業団が戦後中南米の主として集団移住地に入植した人々の農家経済の実態を把握し、営農指導の基礎資料を得ることを目的として昭和37年より毎年継続して行ってきました。

この調査は、最近移住地が自立安定へと移行しつつあり、事実上個々の農家に対する営農指導の必要性が薄れてきたこと等により、平成2年度から、

① 援護業務を実施するうえの指針作成

② 移住地に関する情報提供

を主眼において調査項目及び方式を簡略化して継続実施することとしました。

本報告書は、在外事務所が収集した平成12年度調査データ（11移住地338戸）を本部において集計し、とりまとめたものであります。

中南米各地における移住者の援護事業のための資料として活用するとともに、移住地の関係資料として利用されることを期待するものであります。

平成13年3月

国際協力事業団

中南米部長



1162367[5]

調査移住地位置図



目 次

凡 例

| | |
|-----------------------|---|
| 1. 調査の概要 | 1 |
| (1) 調査目的 | 1 |
| (2) 調査対象 | 1 |
| (3) 調査方法 | 1 |
| (4) 集計方法 | 1 |
| (5) 農家戸数・調査戸数及び調査対象期間 | 2 |
| 2. 調査集計結果の表示及び調査項目別説明 | 3 |
| 3. 利用上の注意 | 7 |

統計表

第1部 総括表

| | |
|------------------------|----|
| 1. 農家経済の総括 | 11 |
| (1) 総括表 | 11 |
| (2) 標準偏差 | 12 |
| 2. 分析諸指標 | 13 |
| 3. 農家財産の総括 | 14 |
| 4. 主たる農畜産物が農業粗収入に占める割合 | 15 |
| 5. 農家所得別戸数の分布 | 16 |
| 6. 階層分類表 | 17 |

第2部 地区統計表

| | |
|------------------|----|
| 1. ブラジル国ベレーン支所 | |
| (1) 第2トメアス移住地 | 22 |
| 2. アルゼンティン事務所 | |
| (1) ローマ・ベルデ移住地 | 24 |
| (2) ラ・プラタ移住地 | 26 |
| 3. パラグァイ事務所 | |
| (1) ラ・パス(フラム)移住地 | 28 |

| | |
|-----------------------|----|
| (2) イグアス移住地 | 30 |
| (3) ピラポ (アルト・パラナ) 移住地 | 32 |
| 4. ボリヴィア事務所 | |
| (1) サン・ファン移住地 | 34 |
| (2) オキナワ (第1、2、3) | 36 |
| 5. ドミニカ共和国事務所 | |
| (1) ダハボン移住地 | 38 |
| (2) コンスタンサ移住地 | 40 |
| (3) ハラバコア移住地 | 42 |

| |
|-----|
| 参 考 |
|-----|

| | |
|-------------------------------|----|
| 1. 調 査 票 | 47 |
| 2. 土地単価表 | 48 |
| 3. 調査票記入要領 | 49 |
| 4. 農家経済調査の簡略化についての方針 (平成2年7月) | 51 |

1. 調査の概要

(1) 調査目的

農業移住者の農家経済の実態を定期的、継続的に調査、集計、分析を行い、各移住地の経営状態を把握し、移住者援護事業の基礎資料として活用するほか移住地に関する情報を提供するための資料として利用することを目的とする。

(2) 調査対象

各在外事務所管内の奥地直営集団移住地を調査地区とし、それぞれの調査地区内居住の邦人農家を調査対象とする。

本調査では、「農家」とは、農業を営む世帯で「ア」または「イ」に該当するものである。

ア. その経営耕地面積が、1 ha以上ある世帯。

イ. アに該当しないもののうち高度な農業を行っている世帯で、年間自家生産物の総販売収入が100万円相当額を超える世帯。

ウ. 経営及び生活が同一であれば数世帯でも一農家とみなす。

(3) 調査方法

当該国における当事業団の事務所職員が主体となって対象農家を戸別訪問し、所定の調査票をもとに聴き取り調査を行った。

調査票に記入する金額の単位は、聴き取り時に米ドルをもって記入した。

所得計算の場合、ドル対現地通貨額の変動が激しい場合があるので、調査票記入は、できるだけ収支発生時のドル額をもって計算記入した。

(4) 集計方法

在外事務所の調査票をもとに、パーソナル・コンピューターにより集計した。

また、本統計表が記載する数値は、調査対象農家の個票の数値を基にして端数処理しているため、合計値と内訳の積算値とが一致しない場合がある。

(5) 農家戸数・調査戸数及び調査対象期間

| 事務所 | コード | 移住地名 | 農家戸数 | 調査戸数 | 調査率 (%) | 調査対象期間 |
|---------|-----|---------|------|------|------------|----------------|
| ブラジル | 11 | 第2トメアス | 32 | 31 | 96.9 | 2000.1～2000.12 |
| アルゼンティン | 21 | ローマ・ベルデ | 9 | 9 | 100.0 | 1999.9～2000.8 |
| | 22 | ラ・プラタ | 15 | 15 | 100.0 | |
| | 計 | | 24 | 24 | 100.0 | |
| パラグアイ | 31 | ラ・パス | 97 | 50 | 51.5 | |
| | 32 | イグアス | 162 | 50 | 30.9 | |
| | 33 | ピラポ | 168 | 50 | 29.8 | |
| | 計 | | 427 | 150 | 35.1 | |
| ボリヴィア | 41 | サン・ファン | 140 | 58 | 41.4 | |
| | 42 | オキナワ | 176 | 60 | 34.1 | |
| | 計 | | 316 | 118 | 37.3 | |
| ドミニカ(共) | 51 | ダハボン | 7 | 5 | 71.4 | |
| | 52 | コンスタンサ | 12 | 6 | 50.0 | |
| | 53 | ハラバコア | 5 | 4 | 80.0 | |
| | 計 | | 24 | 15 | 62.5 | |
| 合計 | | | 823 | 338 | 41.1 | |

注) 農家戸数は、2000年4月1日現在。

2. 調査集計結果の表示方法及び調査項目別説明

第1部 総括表

1. 移住地農家経済調査の総括

(1) 農家経済の総括 (P.11)

- 農業所得 = 農業粗収入 - 農業経営費 (含借入金利息)
- 農外所得 : 兼業、給与等の収支差引 (年金、送金、出稼ぎ収入を含む)
- 農家所得 = 農業所得 + 農外所得
- 農家経済余剰 = 農家所得 - 家計費

(2) 標準偏差 : S D (P.12)

統計的資料のばらつきの程度を示す数値で、一般に

$$S D = \sqrt{\frac{1}{n} \sum (\chi_i - m)^2}$$

$\left\{ \begin{array}{l} S D : \text{Standard Deviation} \\ \chi_i : \text{変量} \\ m : \text{変量 } \chi_i \text{ の平均値} \\ n : \text{変量 } \chi_i \text{ の個数} \end{array} \right.$

で表される。

家計費を例にとれば、

$$\text{家計費の標準偏差} = \sqrt{\frac{(\text{各農家の家計費} - \text{家計費平均値})^2 \text{ の総和}}{\text{調査対象戸数}}}$$

<備考> : (標準偏差)² = 分散 という。
(第2部・3の2、統計数値の信頼度“分散”後出)

(3) 分析諸指標 (P.13)

- 農業所得率 (%) = 農業所得 / 農業粗収入 × 100
- 農業依存率 (%) = 農業所得 / 農家所得 × 100
- 農業所得による家計費充足率 (%) = 農業所得 / 家計費 × 100
- ha当たり土地生産性 = 農業粗収入 / 開墾地面積 (ha)
- 資本生産性 = 農家粗収入 / 資産計
- ha当たり農業資本額 = 資産計 / 開墾地面積 (ha)

(4) 農家財産の総括 (P.14)

- 固定資産 = 土地 + 建物・施設 + 大農具・車輛 + 植物 + 動物
- 流動・流通資産 = 現金・預金 + 出資金・株券等
- 資産 = 固定資産 + 流動・流通資産
- 負債 = 借入金残高
- 純財産 = 資産 - 負債

2. 主たる農畜産物 (P.15)

移住地別に販売金額の多い順に農畜産物名を表示し、併せてそれらの売上額が農業粗収入に占める割合を表示した。

3. 所得別戸数の分布 (P.16)

| | | | |
|-------|---|-----------------|-------------------------|
| 農家所得を | } | ~ 50 万円 | 各移住地ごとに戸数及び%を表示し一覧表にした。 |
| | | 100 万円 ~ 150 万円 | |
| | | 150 万円 ~ 200 万円 | |
| | | 200 万円 ~ 250 万円 | |
| | | 250 万円 ~ 300 万円 | |
| | | 300 万円 ~ 350 万円 | |
| | | 350 万円 ~ | |

4. 階層分類表 (P.17)

(1) 所得判定基準額の設定

- ① 所得判定基準額 Y (経営規模拡大という要素を除けば、5年後には借入金に依存せず自己資金での経営が望める額) は、次の式により算出するものとする。

$$Y = L + S1$$

L : 移住地平均家計費

S1 : 借入金残高を5ヵ年で完済できる金額 (移住地平均借入金残高の1/5)

- ② 所得判定基準額 y (自己資金での経営は望めないが、適正な借入を行えば移住地で平均的な生活は維持できる額) は、次の式により算出するものとする。

$$y = Y - S1$$

(2) 資本装備判定基準額の設定

- ① Y額の所得を得るにその移住地で平均的に必要な資本装備額を次の式により求め、これをXとする。

$$X = \text{移住地平均資産額} / \text{移住地平均農家所得額} \times Y$$

- ② y額の所得を得るに必要な資本装備額xは、次の式により求める。

$$x = \text{移住地平均資産額} / \text{移住地平均農家所得額} \times y$$

③ 分類基準

| 所得判定 | | 資本装備判定 | |
|----------|----|----------|----|
| 基準 | 判定 | 基準 | 判定 |
| Y以上 | A | X以上 | L |
| Y未満 y 以上 | B | X未満 x 以上 | M |
| y 未満 | C | x 未満 | N |

ただし、所得判定には農家所得を、資産装備判定には資産合計額を用いるものとする。

第 2 部 移住地農家経済調査地区統計表

1. 表示用語の説明

○ 農家経済の総括

(1) 農家所得 …… 農業・農外の経営を通じて得た総合報酬である。

(2) 農業所得 …… 農家における農業経営を通しての報酬である。

$$\text{農業所得} = \text{農業粗収入} - \text{農業経営費}$$

(3) 農業粗収入 …… 調査対象期間中の農業経営を通して得られた総収入である。

本報告書においては、農作物、養畜等の生産販売収入と未だ販売していない未処分農産物も、販売したものとして収入に含めた。

(4) 農業経営費 …… 農業粗収入をあげるに要した費用である。

雇用労賃、肥料・農薬代、飼料代、修理費、燃料費、賃借料、販売経費、その他補助材料費、種子・種苗代、借地料、小農具費、借入金金利等全て含めた。

(5) 農外所得 …… 農業所得以外の兼業所得と労働俸給及び地代等の報酬や年金、送金等である。出稼ぎによる収入等も経費を差し引いた（現金入金分のみ）分を含めた。

(6) 家計費 …… 農家世帯員の生計に要した費用で経常的に支出される経常家計費と冠婚葬祭や租税公課、会費、送金、旅行、入院費等臨時出費による臨時家計費である。

なお、世帯員以外の雇用などに支給したまかない費は雇用労賃として経営費に計上した。

(7) 農家経済余剰 …… 農家所得から家計費を差し引いた残額である。

つまり、調査年度において、農家にどれだけ純粹の余剰が生じたかを表すものであり、農家経済の損益計算の最終結果をなし、農家経済成績の最終の目印となる。

○ 農家財産の総括 …… 貸借対照表の形式を用いて農家の財産状況を表示した。

○ 資 産（固定資産）

(1) 土 地 …… 自己所有地について、調査年度の時価評価とした。

(2) 建 物 ・ 施 設 …… 減価償却等の計算はせず、時価評価とした。
大農具・車輛

(3) 植 物、動 物 …… 販売用のみの時価評価とした。

○ 負債（借入金残高） …… 借入金残高を長期、短期に関らず借入先（国際協力事業団、銀行、農協及びその他）に分類表示した。

3. 利用上の注意

1. 邦貨換算レート

| 国名 | 移住地 | コード | レート月日 | 対ドル円 (現金買) |
|---------|---------|-----|-------------|---------------|
| ブラジル | 第2トメアス | 11 | 平成12年12月29日 | 113.75円 |
| アルゼンティン | ローマ・ベルデ | 21 | 平成12年8月31日 | 105.65円 |
| | ラ・プラタ | 22 | | |
| パラグアイ | ラ・パス | 31 | | |
| | イグアス | 32 | | |
| | ピラポ | 33 | | |
| ボリヴィア | サン・ファン | 41 | | |
| | オキナワ | 42 | | |
| ドミニカ(共) | ダハボン | 51 | | |
| | コンスタンサ | 52 | | |
| | ハラバコア | 53 | | |

2. 統計数値の信頼度

本報告書に表示した一戸あたりの平均値は、調査対象とした標本農家全体の平均値であって、項目によっては標本農家全部に現出するものもあるが、ごく少数の標本農家のみにしか該当しない項目もある。

一戸あたりの平均値の信頼度は、母集団における当該項目の分散の大小と標本中の出現率に左右される。

すなわち、標本農家が一定であるから、出現率が同一であれば母集団における分散(標準偏差の項参照)の大きい項目ほど信頼度が低く、母集団が同一項目では、出現率が低いほど、その信頼度が低くなる。

したがって、項目別の利用にあたっては、これらの点を十分注意されたい。

3. 単位

農業粗収入欄の単位は、次の通りである。

面積：植付面積を記入して、畜産物については記入しない。

販売量：大豆・小麦等の雑作はton、野菜・果樹・こしょうについてはkg、切花はダース、鉢物は個数とする。

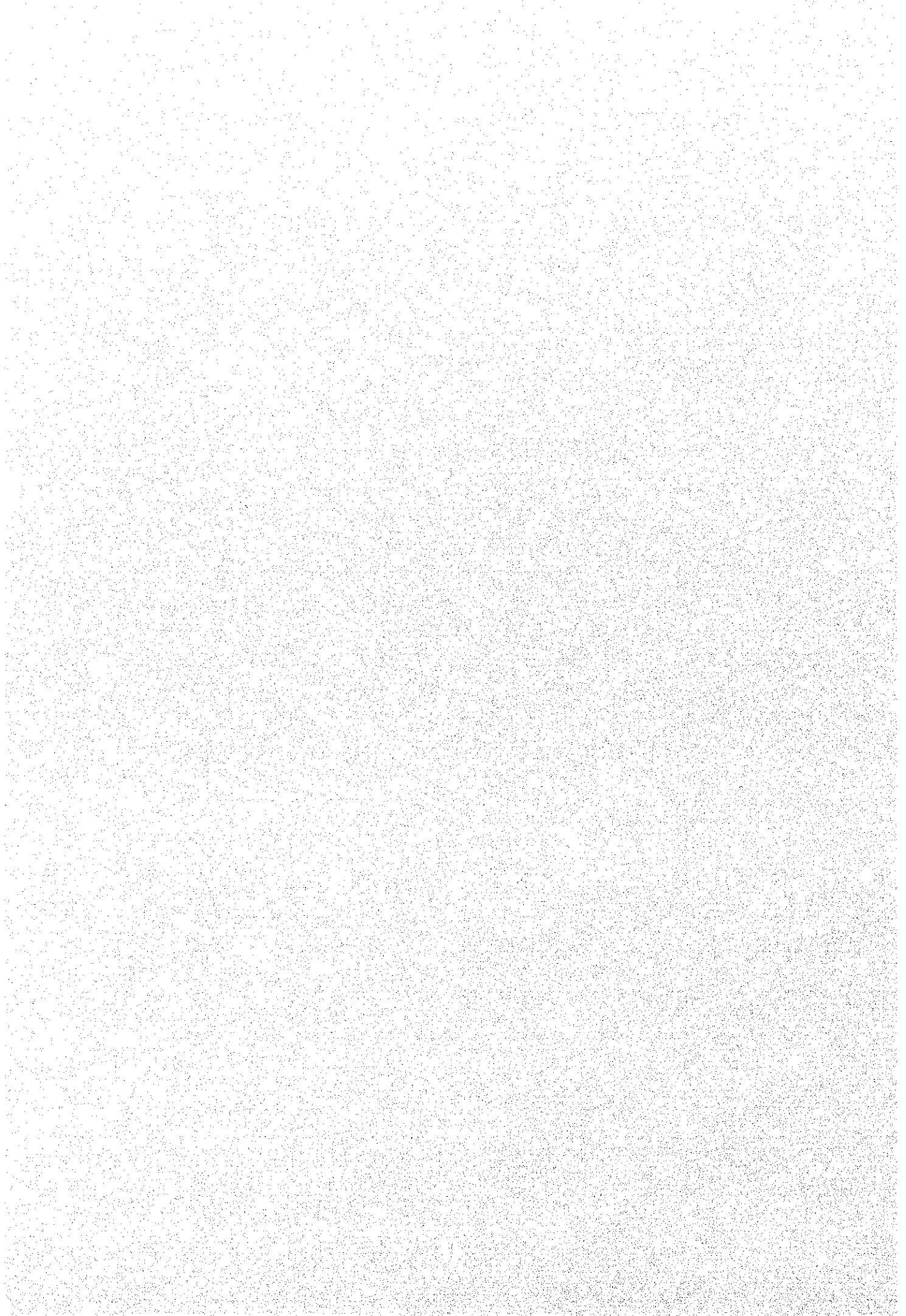
4. 総 合

本調査は、簡略を第一義としているが農家経済の現状を可能な限り実態に近づけるべく純資産の残高（静態計算）と年間所得額（動態計算）を把握することを目的としている。

したがって、財産計算では、①土地、②建物、③大農具、④植物、⑤動物、⑥流動資産 の6項目についてそれぞれ時価で評価することにした。

統計表

第1部 総括表



1. 農家経済の総括

(1) 総括表 (農家一戸当りの平均値)

(単位: 千円)

| 事務所名 | 移住地名 | 農業租収入 A | 農業経営費 B | 農業所得 A-B=C | 農外所得 D | 農家所得 C+D=E | 家計費 F | 農家経済余剰 E-F |
|---------|---------|------------|------------|---------------|-----------|---------------|----------|---------------|
| ベレオン | 第2トメアス | 3,660 | 2,831 | 829 | 426 | 1,255 | 1,208 | 47 |
| ベレオン | 事務所平均 | 3,850 | 2,831 | 829 | 426 | 1,255 | 1,208 | 47 |
| アルゼンティン | ローマ・ベルデ | 25,037 | 19,149 | 5,888 | 5,170 | 11,058 | 4,954 | 6,104 |
| | ラ・プラク | 9,105 | 5,380 | 3,724 | 92 | 3,816 | 2,285 | 1,531 |
| アルゼンティン | 事務所平均 | 15,079 | 10,544 | 4,536 | 1,996 | 6,532 | 3,286 | 3,246 |
| | ラ・パス | 8,135 | 5,179 | 2,956 | 302 | 3,259 | 1,284 | 1,975 |
| パラグアイ | イグアス | 12,676 | 7,187 | 5,489 | 264 | 5,752 | 1,295 | 4,458 |
| | ピラボ | 10,494 | 5,719 | 4,774 | 207 | 4,981 | 1,110 | 3,871 |
| パラグアイ | 事務所平均 | 10,420 | 6,023 | 4,397 | 258 | 4,655 | 1,230 | 3,425 |
| ボリグアイア | サンフアン | 19,495 | 16,685 | 2,810 | 675 | 3,485 | 1,914 | 1,571 |
| | オキナワ | 14,903 | 11,428 | 3,475 | 476 | 3,951 | 1,847 | 2,104 |
| ボリグアイア | 事務所平均 | 17,160 | 14,012 | 3,148 | 574 | 3,722 | 1,880 | 1,842 |
| | ダハボン | 2,146 | 1,335 | 811 | 2,312 | 3,122 | 1,527 | 1,595 |
| ドミニカ(共) | コンスタンサ | 3,677 | 2,377 | 1,300 | 123 | 1,423 | 750 | 673 |
| | ハラバコア | 1,920 | 1,223 | 697 | 2,905 | 3,602 | 1,532 | 2,070 |
| ドミニカ(共) | 事務所平均 | 2,638 | 1,722 | 916 | 1,594 | 2,570 | 1,217 | 1,353 |

(2) 標準偏差一覧表

(単位:米ドル)

| 事務所名 | 移住地名 | 農業租収入 | 農業経営費 | 農業所得 | 農外所得 | 農家所得 | 家計費 | 農家経済余剰 |
|---------|---------|---------|---------|--------|--------|---------|--------|--------|
| ベレーン | 第2トメアス | 32,995 | 28,589 | 5,865 | 4,847 | 7,166 | 6,914 | 3,131 |
| ベレーン | 事務所平均 | 32,995 | 28,589 | 5,865 | 4,847 | 7,166 | 6,914 | 3,131 |
| アルゼンティン | ローマ・ベルデ | 188,166 | 147,644 | 43,034 | 93,698 | 107,994 | 48,449 | 66,866 |
| | ラ・プラタ | 55,055 | 37,196 | 24,283 | 2,391 | 24,311 | 13,127 | 14,072 |
| アルゼンティン | 事務所平均 | 143,185 | 114,105 | 34,078 | 61,946 | 76,447 | 33,727 | 47,324 |
| | ラ・パス | 56,448 | 39,569 | 23,056 | 5,504 | 24,812 | 5,266 | 22,519 |
| パラグアイ | イグアス | 115,247 | 62,273 | 61,337 | 4,369 | 60,339 | 13,715 | 51,559 |
| | ピラポ | 93,633 | 48,916 | 47,827 | 5,835 | 47,694 | 6,040 | 43,680 |
| パラグアイ | 事務所平均 | 93,202 | 51,669 | 47,803 | 5,288 | 47,588 | 9,186 | 42,243 |
| ボリヴィア | サンフアン | 128,013 | 101,938 | 34,450 | 10,503 | 34,887 | 10,359 | 30,200 |
| | オキナワ | 103,381 | 85,856 | 33,866 | 9,258 | 34,910 | 9,239 | 31,335 |
| ボリヴィア | 事務所平均 | 118,157 | 97,337 | 34,199 | 9,934 | 34,968 | 9,811 | 30,885 |
| | ダハボン | 18,446 | 12,753 | 6,513 | 30,302 | 26,825 | 11,942 | 15,038 |
| ドミニカ(共) | コンスタンサ | 37,967 | 27,157 | 10,855 | 1,743 | 10,262 | 1,244 | 9,192 |
| | ハラバコア | 17,671 | 12,388 | 5,757 | 34,326 | 81,002 | 8,431 | 23,154 |
| ドミニカ(共) | 事務所平均 | 28,830 | 20,394 | 8,749 | 27,486 | 24,899 | 8,934 | 16,819 |

2. 分析諸指標

| 事務所名 | 移住地名 | 農業所得率 (%) | 農業依存率 (%) | 農業所得による 家計費充足率 (%) | 土地生産性 (千円/ha) | 資本生産性 | ha当り農業 資本額 (千円) |
|---------|---------|--------------|--------------|--------------------------|------------------|-------|-----------------------|
| ベレーン | 第2トメアス | 22.6 | 66.0 | 68.6 | 19 | 0.15 | 126 |
| アルゼンティン | ローマ・ベルデ | 28.5 | 53.2 | 118.9 | 7,743 | 0.38 | 20,423 |
| | ラ・プラタ | 40.9 | 97.6 | 163.0 | 2,430 | 0.26 | 9,519 |
| パラグアイ | ラ・パス | 35.3 | 90.7 | 230.3 | 47 | 0.21 | 219 |
| | イグアス | 43.3 | 95.4 | 423.9 | 53 | 0.31 | 171 |
| | ピラポ | 45.5 | 95.8 | 430.2 | 51 | 0.23 | 218 |
| ボリヴィア | サンフアン | 14.4 | 80.6 | 146.8 | 73 | 0.28 | 257 |
| | オキナワ | 23.3 | 88.0 | 188.1 | 41 | 0.26 | 159 |
| ドミニカ(共) | ダハボン | 37.8 | 26.0 | 53.1 | 108 | 0.06 | 1,807 |
| | コンスタンサ | 35.4 | 91.4 | 173.4 | 180 | 0.09 | 1,967 |
| | ハラバコア | 36.3 | 19.4 | 45.5 | 55 | 0.04 | 1,384 |

3. 農家財産の総括

(単位：千円)

| 事務所名 | 移住地名 | 資産の部 | | | | | | | | | | 負債の部 | | 純資産 |
|---------|---------|--------|--------|--------|-------|-------|--------|-------|--------|--------|--------|------|-------|-----|
| | | 固定資産 | | | | | 流動資産 | | | | | 計 | 借入金残高 | |
| | | 土地 | 建物・施設 | 大農具・車両 | 動産 | 植物 | 小計 | 流動資産 | | | | | | |
| ベレーン | 第2トメアス | 6,084 | 1,789 | 3,416 | 2,517 | 9,736 | 23,542 | 517 | 24,058 | 4,531 | 19,528 | | | |
| ベレーン | 事務所平均 | 6,084 | 1,789 | 3,416 | 2,517 | 9,736 | 23,542 | 517 | 24,058 | 4,531 | 19,528 | | | |
| アルゼンティン | ローマ・ベルデ | 15,372 | 34,902 | 12,181 | 0 | 195 | 62,649 | 3,384 | 66,033 | 1,666 | 64,367 | | | |
| アルゼンティン | ラ・ブラタ | 6,817 | 19,914 | 3,933 | 0 | 3,681 | 34,364 | 1,299 | 35,663 | 4,878 | 30,785 | | | |
| アルゼンティン | 事務所平均 | 10,025 | 25,535 | 7,038 | 0 | 2,374 | 44,971 | 2,081 | 47,052 | 3,673 | 43,379 | | | |
| パラグアイ | ラ・パス | 16,774 | 5,401 | 11,001 | 531 | 435 | 34,141 | 3,936 | 38,077 | 4,392 | 33,685 | | | |
| パラグアイ | イグアス | 22,063 | 3,258 | 10,039 | 785 | 385 | 36,531 | 4,460 | 40,991 | 11,161 | 29,831 | | | |
| パラグアイ | ピラゴ | 22,075 | 5,445 | 13,715 | 568 | 745 | 42,548 | 2,376 | 44,924 | 6,315 | 38,609 | | | |
| パラグアイ | 事務所平均 | 20,281 | 4,706 | 11,581 | 627 | 521 | 37,716 | 3,593 | 41,309 | 7,270 | 34,039 | | | |
| ボリグアイア | サンファン | 25,454 | 16,669 | 12,911 | 3,848 | 1,544 | 60,427 | 8,141 | 68,568 | 5,930 | 62,637 | | | |
| ボリグアイア | オキナワ | 32,866 | 5,829 | 13,608 | 1,985 | 58 | 54,346 | 3,748 | 58,094 | 12,435 | 45,660 | | | |
| ボリグアイア | 事務所平均 | 29,223 | 11,157 | 13,266 | 2,601 | 788 | 57,335 | 5,907 | 63,242 | 9,258 | 53,974 | | | |
| ドミニカ(共) | ダハボン | 12,921 | 12,402 | 6,100 | 2,932 | 0 | 34,355 | 1,647 | 36,002 | 2,661 | 33,341 | | | |
| ドミニカ(共) | コンスタンサ | 31,120 | 3,835 | 2,683 | 143 | 1,705 | 39,486 | 743 | 40,229 | 5,331 | 34,898 | | | |
| ドミニカ(共) | ハラバコワ | 33,252 | 4,592 | 2,513 | 1,790 | 2,403 | 44,550 | 3,559 | 48,110 | 7,885 | 40,225 | | | |
| ドミニカ(共) | 事務所平均 | 25,632 | 6,892 | 3,777 | 1,512 | 1,323 | 39,126 | 1,795 | 40,921 | 5,122 | 35,800 | | | |

4. 主たる農畜産物が農業粗収入に占める割合

| 事務所名 | 移住地名 | 第 1 位 | | 第 2 位 | | 第 3 位 | |
|---------|----------|-------|--------|--------|--------|--------|--------|
| | | 農畜産物 | 割合 (%) | 農畜産物 | 割合 (%) | 農畜産物 | 割合 (%) |
| ベレレーン | 第 2 トメアス | 胡椒 | 58.1 | 牛 | 11.6 | カカオ | 9.3 |
| アルゼンティン | ローマ・ベルデ | 銹物 | 83.4 | きく | 1.9 | バラ | 1.8 |
| | ラ・プラタ | バラ | 73.9 | カスミノウ | 0.6 | ぶどう | 0.2 |
| パラグアイ | ラ・パス | 大豆 | 66.2 | 小麦 | 18.9 | 豚 | 4.4 |
| | イグアス | 大豆 | 76.6 | 小麦 | 15.9 | とうもろこし | 2.7 |
| | ピラポ | 大豆 | 76.1 | 小麦 | 21.4 | 牛乳 | 0.8 |
| ボリガイア | サンフアン | 鶏卵 | 48.1 | 陸稲 | 25.0 | 大豆 | 11.3 |
| | オキナワ | 大豆 | 44.3 | とうもろこし | 18.3 | 小麦 | 16.9 |
| ドミニカ(共) | ダハボン | 水稻 | 66.4 | 牛 | 23.3 | 牛乳 | 19.0 |
| | コンスタンサ | にんにく | 8.3 | | | | |
| | ハラバコア | 牛 | 27.4 | 牛乳 | 26.1 | 柑橘 | 5.1 |

5. 農家所得の所得別戸数の分布

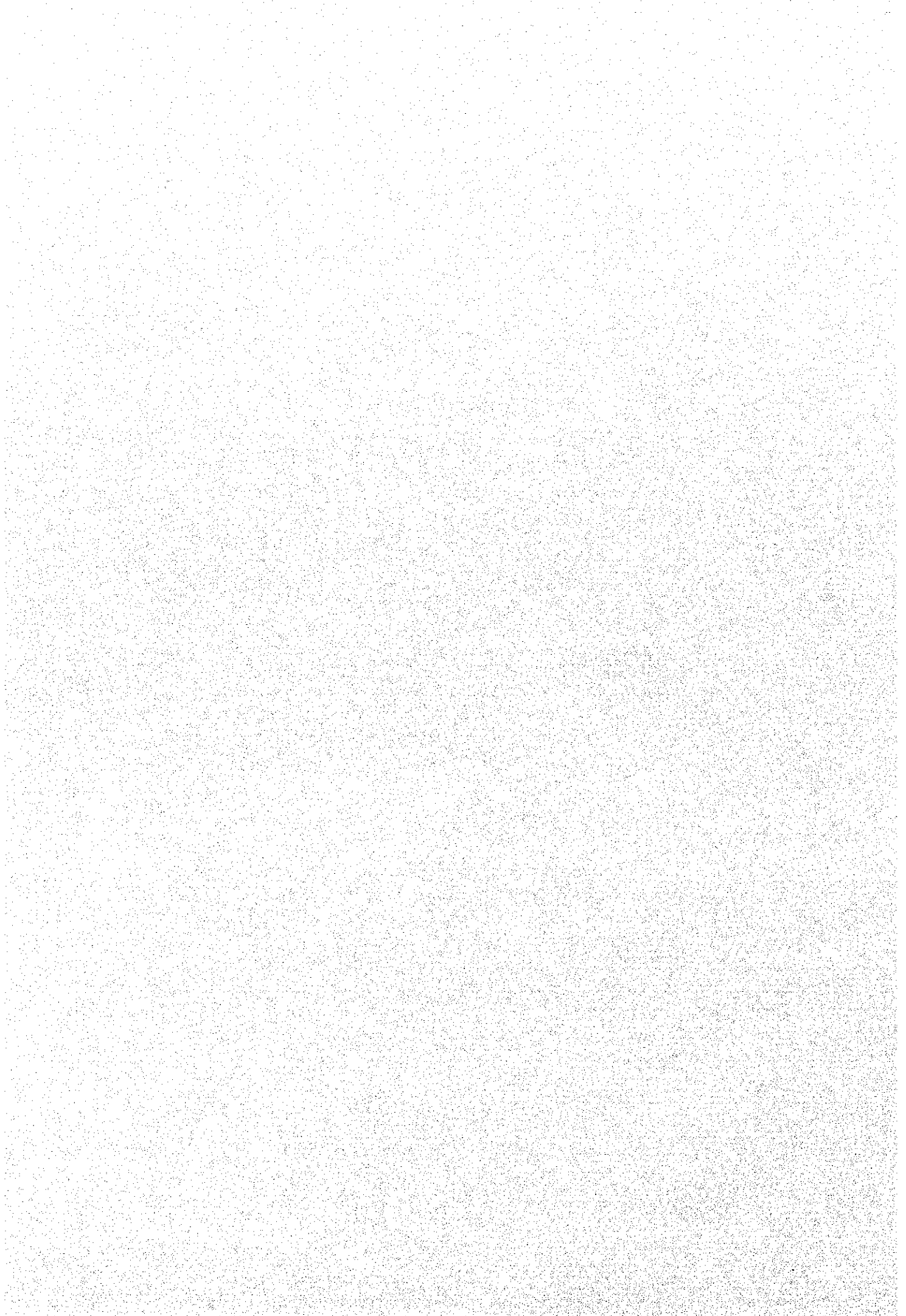
| 事務所名 | 移住地名 | 50万円未満 | | | | | | | | | | 350万円以上(内1000万円以上) | | | | | | | | | | 合計 |
|---------|-------------------------|--------|-------|----|-------|----|-------|----|-------|----|-------|--------------------|-------|----|-------|----|-------|--------|---------|-----|-------|----|
| | | 戸数 | 比率(%) | 戸数 | 比率(%) | 戸数 | 比率(%) | 戸数 | 比率(%) | 戸数 | 比率(%) | 戸数 | 比率(%) | 戸数 | 比率(%) | 戸数 | 比率(%) | 戸数 | 比率(%) | | | |
| ベレレーン | 第2トメアス | 3 | 9.7 | 14 | 45.2 | 7 | 22.6 | 1 | 3.2 | 1 | 3.2 | 3 | 9.7 | 2 | 6.5 | 0 | 0.0 | (0.0) | (0.0) | 31 | 100.0 | |
| | | 3 | 9.7 | 14 | 45.2 | 7 | 22.6 | 1 | 3.2 | 1 | 3.2 | 3 | 9.7 | 2 | 6.5 | 0 | 0.0 | (0.0) | (0.0) | 31 | 100.0 | |
| アルゼンティン | ローマ・ベルデ ラ・プラタ | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 1 | 11.1 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 1 | 11.1 | 7 | 77.8 | (4) | (44.4) | 9 | 100.0 | |
| | | 1 | 6.7 | 2 | 13.3 | 1 | 6.7 | 0 | 0.0 | 1 | 6.7 | 2 | 13.3 | 1 | 6.7 | 7 | 46.7 | (0) | (0.0) | 15 | 100.0 | |
| アルゼンティン | 事務所合計 | 1 | 4.2 | 2 | 8.3 | 1 | 4.2 | 1 | 4.2 | 1 | 4.2 | 2 | 8.3 | 2 | 8.3 | 14 | 58.3 | (4) | (16.7) | 24 | 100.0 | |
| | | 5 | 9.8 | 4 | 7.8 | 3 | 5.9 | 5 | 9.8 | 9 | 17.6 | 4 | 7.8 | 3 | 5.9 | 18 | 35.3 | (2) | (3.9) | 51 | 100.0 | |
| パラグアイ | イグアス ピラゴ | 8 | 16.0 | 6 | 12.0 | 3 | 6.0 | 1 | 2.0 | 2 | 4.0 | 2 | 4.0 | 1 | 2.0 | 27 | 54.0 | (8) | (16.0) | 50 | 100.0 | |
| | | 4 | 8.0 | 3 | 6.0 | 5 | 10.0 | 4 | 8.0 | 2 | 4.0 | 4 | 8.0 | 2 | 4.0 | 26 | 52.0 | (7) | (14.0) | 50 | 100.0 | |
| パラグアイ | 事務所合計 | 17 | 11.3 | 13 | 8.6 | 11 | 7.3 | 10 | 6.6 | 13 | 8.6 | 10 | 6.6 | 6 | 4.0 | 71 | 47.0 | (17) | (11.3) | 151 | 100.0 | |
| | | 8 | 13.8 | 5 | 8.6 | 6 | 10.3 | 5 | 8.6 | 2 | 3.4 | 2 | 3.4 | 6 | 10.3 | 24 | 41.4 | (3) | (5.2) | 58 | 100.0 | |
| ボリヴァ | オキナフ | 5 | 8.3 | 4 | 6.7 | 6 | 10.0 | 4 | 6.7 | 7 | 11.7 | 3 | 5.0 | 5 | 8.3 | 26 | 43.3 | (5) | (8.3) | 60 | 100.0 | |
| | | 13 | 11.0 | 9 | 7.6 | 12 | 10.2 | 9 | 7.6 | 9 | 7.6 | 5 | 4.2 | 11 | 9.3 | 50 | 42.4 | (8) | (6.8) | 118 | 100.0 | |
| ドミニカ(共) | ダハボン コンスタンサ ハラバコア | 0 | 0.0 | 1 | 20.0 | 1 | 20.0 | 0 | 0.0 | 1 | 20.0 | 1 | 20.0 | 0 | 0.0 | 1 | 20.0 | (0) | (0.0) | 5 | 100.0 | |
| | | 0 | 0.0 | 3 | 50.0 | 2 | 33.3 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 1 | 16.7 | (0) | (0.0) | 5 | 100.0 | |
| ドミニカ(共) | 事務所合計 | 0 | 0.0 | 1 | 25.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 2 | 50.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 1 | 25.0 | (0) | (0.0) | 4 | 100.0 | |
| | | 0 | 0.0 | 5 | 33.3 | 3 | 20.0 | 0 | 0.0 | 3 | 20.0 | 1 | 6.7 | 0 | 0.0 | 3 | 20.0 | (0) | (0.0) | 15 | 100.0 | |

6. 階層分類表

(単位：千円)

| 事務所名 | 移住地名 | A.L. 戸数 (%) | A.M. 戸数 (%) | B.L. 戸数 (%) | B.M. 戸数 (%) | A.N. 戸数 (%) | C.L. 戸数 (%) | B.N. 戸数 (%) | C.M. 戸数 (%) | C.N. 戸数 (%) | 所得判定基準額 | 調査戸数 | 調査年度 |
|---------|---------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|----------|------|------|
| ベレーン | 第2トメアス | 6 | 0 | 5 | 0 | 0 | 19 | 0 | 0 | 0 | 1,208<B< | 31 | 99 |
| | | 19.4 | 0.0 | 19.4 | 0.0 | 0.0 | 61.3 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 5<M< | | |
| | | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | 5 | 0 | 0 | 0 | 4,954<B< | 9 | 99 |
| アルゼンティン | ローマ・ベルデ | 44.4 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 55.6 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 65<M< | | |
| | | 8 | 0 | 3 | 0 | 0 | 4 | 0 | 0 | 0 | 2,285<B< | 15 | 99 |
| | | 53.3 | 0.0 | 20.0 | 0.0 | 0.0 | 26.7 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 22<M< | | |
| パラグアイ | ラ・パス | 28 | 0 | 11 | 0 | 0 | 12 | 0 | 0 | 0 | 1,284<B< | 51 | 99 |
| | | 54.9 | 0.0 | 21.6 | 0.0 | 0.0 | 23.5 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 6<M< | | |
| | | 27 | 0 | 6 | 0 | 0 | 17 | 0 | 0 | 0 | 1,295<B< | 50 | 99 |
| ボリグアイ | イグアス | 54.0 | 0.0 | 12.0 | 0.0 | 0.0 | 34.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 16<M< | | |
| | | 32 | 0 | 9 | 0 | 0 | 9 | 0 | 0 | 0 | 1,110<B< | 50 | 99 |
| | | 64.0 | 0.0 | 18.0 | 0.0 | 0.0 | 18.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 6<M< | | |
| ボリグアイ | ピラポ | 30 | 0 | 4 | 0 | 0 | 24 | 0 | 0 | 0 | 1,914<B< | 58 | 99 |
| | | 51.7 | 0.0 | 6.9 | 0.0 | 0.0 | 41.4 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 4<M< | | |
| | | 20 | 0 | 24 | 0 | 0 | 16 | 0 | 0 | 0 | 1,847<B< | 60 | 99 |
| ボリグアイ | オキナワ | 33.3 | 0.0 | 40.0 | 0.0 | 0.0 | 26.7 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 9<M< | | |
| | | 3 | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 | 0 | 0 | 0 | 1,527<B< | 5 | 99 |
| | | 60.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 40.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 8<M< | | |
| ドミニカ(共) | ダハボン | 1 | 0 | 4 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | 750<B< | 6 | 99 |
| | | 16.7 | 0.0 | 66.7 | 0.0 | 0.0 | 16.7 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 1<M< | | |
| | | 1 | 0 | 2 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | 1,532<B< | 4 | 99 |
| ドミニカ(共) | ハラバコア | 25.0 | 0.0 | 50.0 | 0.0 | 0.0 | 25.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 7<M< | | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | |

第 2 部 地区統計表



移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 第2トメマス 入植開始 52年 調査戸数 31戸 調査年度 00年 ドル換算率 113.75円
 經過年月 30.8年 調査対象期間 00年 1月~00年 12月 (円貨單位：千円)

| 項目 | 總額 | |
|-------|--------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農家所得 | 11,032 | 1,255 |
| 農業所得 | 7,284 | 829 |
| 農業經營費 | 32,176 | 3,660 |
| 農業經營費 | 24,892 | 2,831 |
| 農業經營費 | 3,748 | 426 |
| 農業經營費 | 10,619 | 1,208 |
| 農業經營費 | 413 | 47 |

| 項目 | 總額 | | 比率 (%) |
|---------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 土地建物 | 53,486 | 6,084 | 25.3 |
| 大農具 | 15,726 | 1,789 | 7.4 |
| 大農具 | 30,032 | 3,416 | 14.2 |
| 大農具 | 85,589 | 9,786 | 40.5 |
| 大農具 | 22,129 | 2,517 | 10.5 |
| 小計 | 206,961 | 23,542 | 97.9 |
| 流通・流動資産 | 4,842 | 517 | 2.1 |
| 負債 | 211,503 | 24,058 | 100.0 |
| 借入金 | 0 | 0 | 0.0 |
| 協同 | 0 | 0 | 0.0 |
| 銀行 | 34,346 | 3,907 | 86.2 |
| その他 | 5,484 | 624 | 13.8 |
| 合計 | 39,830 | 4,531 | 100.0 |
| 差引純資産 | 171,673 | 19,528 | |

| 項目 | 指數 | | 標準 |
|-----------|-------|------|-----|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| Ha 當り土地 | 169 | | 19 |
| Ha 當り農家所得 | 1,109 | | 126 |
| 農家所得 | | 22.6 | % |
| 農家所得 | | 66.0 | % |
| 農家所得 | | 58.6 | % |
| 農家所得 | | 0.15 | % |

| 項目 | 所得 | | 現金的 | | 支出 | | 差引 | |
|------|--------|-------|--------|-------|---------|--------|-----|----|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 農業收支 | 32,176 | 3,660 | 24,892 | 2,831 | 7,284 | 829 | | |
| 農業收支 | 3,748 | 426 | 0 | 0 | 3,748 | 426 | | |
| 農業收支 | 35,924 | 4,086 | 10,619 | 1,208 | -10,619 | -1,208 | | |
| 合計 | | | 35,511 | 4,039 | 413 | 47 | | |

| 種別 | 面積 (ha) | 地価 | |
|------|---------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 熟田 | 0.0 | 0 | 0 |
| 開墾田 | 11.7 | 2,342 | 266 |
| 樹園地 | 42.1 | 8,419 | 958 |
| 牧草地 | 62.1 | 12,413 | 1,412 |
| 植林地 | 10.1 | 0 | 0 |
| その他 | 64.7 | 11,966 | 1,361 |
| 合計 | 190.7 | 35,140 | 3,987 |
| 未開墾地 | 183.5 | 18,345 | 2,087 |
| 合計 | 374.1 | 53,786 | 6,084 |

| 種別 | 農業經營費 | | 比率 (%) |
|----|--------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 種別 | 9,052 | 1,030 | 36.4 |
| 種別 | 3,882 | 442 | 15.6 |
| 種別 | 484 | 55 | 1.9 |
| 種別 | 2,994 | 341 | 12.0 |
| 種別 | 2,506 | 285 | 10.1 |
| 種別 | 677 | 77 | 2.7 |
| 種別 | 1,774 | 202 | 7.1 |
| 種別 | 3,523 | 401 | 14.2 |
| 種別 | 24,892 | 2,831 | 100.0 |

移住地名 第2トメアス

農家租収入

| 作物・畜産物等名 | 地区 | | 合計 | | 地区1 | | 戸当り | | 平均 | |
|----------|-------|---------|---------|--------|-------|-------|--------|-------|------|-------|
| | 面積 | 販売量 | 販売額 | 販売額 | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 | 生産戸数 | 比率(%) |
| 胡椒 | 309.0 | 252,400 | 65,958 | 18,705 | 2,128 | 2,128 | 20,709 | 2,856 | 28 | 58.1 |
| 生カカオ | 272.0 | 121,800 | 13,127 | 3,723 | 423 | 423 | 28,850 | 3,282 | 4 | 11.6 |
| その他 | | | 10,567 | 2,997 | 341 | 341 | 3,097 | 352 | 30 | 9.3 |
| 合計 | | | 23,808 | 6,762 | 768 | 768 | | | | 21.0 |
| | | | 113,460 | 32,176 | 3,560 | 3,560 | | | | 100.0 |
| | | | 209,300 | | | | | | | |
| | | | 997,450 | | | | | | | |

大 農 具

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 2 | 12,952 | 1,473 |
| コンバイン | 0 | 0 | 0 |
| 車両 | 1 | 12,806 | 1,457 |
| その他 | 1 | 4,274 | 486 |
| 合計 | 5 | 30,032 | 3,416 |

建 物

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 | |
|---------|----------------------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 221 | 10,839 | 1,233 |
| 温室・サイロ等 | 0 | 0 | 0 |
| その他 | 364 | 4,887 | 556 |
| 合計 | 586 | 15,726 | 1,789 |

動 物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|-----|-----|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 76 | 22,097 | 2,514 |
| 豚 | 0 | 0 | 0 |
| 鶏 | 0 | 0 | 0 |
| その他 | 0 | 32 | 4 |
| 合計 | 76 | 22,129 | 2,517 |

植 物

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 | |
|-----|---------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 35.6 | 68,190 | 7,757 |
| 雑穀 | 37.5 | 11,515 | 1,310 |
| その他 | 11.9 | 5,883 | 669 |
| 合計 | 85.1 | 85,588 | 9,736 |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 ローマ・ベルデ

入植開始 69年 調査戸数 9戸 調査年度 00年

ドル換算率 105.55円

經過年月 29.7年 調査対象期間 99年9月~00年8月 (円貨単位：千円)

| 項目 | 農家經濟の總括 | |
|--------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農家所得 | 104,667 | 11,058 |
| 農業所得 | 55,734 | 5,888 |
| 農業所租収入 | 236,982 | 25,037 |
| 農業經營費 | 181,249 | 19,149 |
| 農業所得 | 48,933 | 5,170 |
| 外費 | 46,887 | 4,954 |
| 計 | 57,780 | 6,104 |
| 農家經濟余剰 | | |

| 項目 | 農家財産の總括 | | 比率 (%) |
|---------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 土地 | 145,500 | 15,372 | 23.3 |
| 建物 | 330,353 | 34,902 | 52.9 |
| 大農具 | 115,292 | 12,181 | 18.4 |
| 固定資産 | 1,844 | 195 | 0.3 |
| 動産 | 592,990 | 62,849 | 94.9 |
| 小計 | 32,028 | 3,384 | 5.1 |
| 流通・流動資産 | 625,018 | 66,033 | 100.0 |
| 合 | 15,767 | 1,666 | 100.0 |
| 借入 | 0 | 0 | 0.0 |
| 負債 | 0 | 0 | 0.0 |
| 協行 | 0 | 0 | 0.0 |
| 銀 | 0 | 0 | 0.0 |
| の | 0 | 0 | 0.0 |
| 部 | 0 | 0 | 0.0 |
| 計 | 15,767 | 1,666 | 100.0 |
| 合 | 609,251 | 64,367 | |
| 差引純資産 | | | |

| 項目 | 諸指 | | 標 |
|---------------|---------|--------|---|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| Ha 当り土地生産性 | 73,294 | 7,743 | |
| Ha 当り農業資本額 | 193,304 | 20,423 | |
| 農業所得率 | 23.5 | % | |
| 農業依存率 | 53.2 | % | |
| 農業所得による家計費充足率 | 118.9 | % | |
| 資本生産性 | 0.38 | | |

| 項目 | 所得的現金の收支の總括 | |
|------|-------------|---------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農業収入 | 236,982 | 181,249 |
| 農業支出 | 25,037 | 55,734 |
| 農外收支 | 5,170 | 0 |
| 家計費 | 46,887 | 4,954 |
| 合計 | 285,916 | 228,136 |

| 種別 | 土地の評價額 | |
|------|--------|---------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 熟地 | 3.2 | 145,500 |
| 畑 | 0.0 | 0 |
| 開墾地 | 0.0 | 0 |
| 樹園地 | 0.0 | 0 |
| 牧草地 | 0.0 | 0 |
| 林地 | 0.0 | 0 |
| その他 | 0.0 | 0 |
| 計 | 3.2 | 145,500 |
| 未開墾地 | 0.0 | 0 |
| 合計 | 3.2 | 145,500 |

| 種別 | 農業經營費 | | 比率 (%) |
|--------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 雇用労賃 | 35,900 | 3,793 | 19.8 |
| 肥料・農薬費 | 22,863 | 2,416 | 12.6 |
| 飼料 | 0 | 0 | 0.0 |
| 修理費 | 8,024 | 848 | 4.4 |
| 燃料 | 20,644 | 2,181 | 11.4 |
| 賃借料 | 0 | 0 | 0.0 |
| 販売費 | 24,317 | 2,569 | 13.4 |
| その他 | 69,500 | 7,343 | 38.3 |
| 合計 | 181,249 | 19,149 | 100.0 |

移住地名 ローマ・ベルデ

農家粗収入

| 作物・畜産物等名 | 地区 | | 合計 | | 地区 I 戸当り | | 平均 | | 生産農家 I 戸当り | | 平均額 |
|----------|-----|-----------|------------|-----------|------------|-----------|-----------|----------|------------|---------|--------|
| | 面積 | 販売量 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 比率 (%) | 生産 戸数 | 販売額 | 販売額 | |
| | | | | | | | | | | | |
| 林物 | 5.0 | 1,342,000 | 1,779,787 | 188,034 | 197,754 | 20,893 | 83.4 | 5 | 268,400 | 355,957 | 37,607 |
| きく | 0.5 | 27,200 | 41,000 | 4,332 | 4,536 | 481 | 1.9 | 2 | 13,600 | 20,500 | 2,166 |
| バラ | 0.4 | 25,834 | 38,875 | 4,107 | 4,319 | 456 | 1.8 | 3 | 8,611 | 12,958 | 1,369 |
| その他の | | | 273,180 | 28,861 | 30,353 | 3,207 | 12.8 | | | | |
| 合計 | | | 2,132,842 | 225,335 | 236,982 | 25,037 | 100.0 | | | | |

大 農 具

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 0 | 4,044 | 427 |
| コンバイン | 0 | 0 | 0 |
| 車両 | 3 | 38,201 | 4,036 |
| その他の | 13 | 73,047 | 7,717 |
| 合計 | 16 | 115,292 | 12,181 |

建 物

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 | |
|---------|-------------------------|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 182 | 110,704 | 11,696 |
| 温室・サイロ等 | 8508 | 88,682 | 9,369 |
| その他 | 516 | 130,967 | 13,837 |
| 合計 | 9206 | 330,353 | 34,902 |

動 物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|------|-----|-----|----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 0 | 0 | 0 |
| 豚 | 0 | 0 | 0 |
| 鶏 | 0 | 0 | 0 |
| その他の | 0 | 0 | 0 |
| 合計 | 0 | 0 | 0 |

植 物

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 | |
|-----|------------|-------|-----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 0.0 | 0 | 0 |
| 樹林 | 0.0 | 0 | 0 |
| その他 | 0.0 | 1,844 | 195 |
| 合計 | 0.0 | 1,844 | 195 |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 ラ・プラタ

入植開始 76年 調査戸数 15戸 調査年度 00年

ドル換算率 105.65円

経過年月 21.1年 調査対象期間 99年 9月~00年 8月 (円貨単位：千円)

| 項目 | ドル貨 | 円貨 |
|--------|--------|-------|
| 農家所得 | 36,118 | 3,816 |
| 農業所得 | 35,252 | 3,724 |
| 農業租税 | 86,177 | 9,105 |
| 農業経営費 | 50,926 | 5,380 |
| 農外所得 | 867 | 92 |
| 計 | 21,625 | 2,285 |
| 農家經濟余剰 | 14,494 | 1,531 |

| 項目 | 金額 | | 比率 (%) |
|---------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 土地 | 64,520 | 6,817 | 19.1 |
| 建物 | 188,492 | 19,914 | 55.8 |
| 大農具 | 37,412 | 3,953 | 11.1 |
| 植動物 | 34,839 | 3,681 | 10.3 |
| 動植物 | 0 | 0 | 0.0 |
| 小計 | 325,263 | 34,384 | 96.4 |
| 流通・流動資産 | 12,298 | 1,299 | 3.6 |
| 合計 | 337,561 | 35,683 | 100.0 |
| 借入金 | 45,796 | 4,838 | 99.2 |
| 協同銀行 | 373 | 39 | 0.8 |
| その他 | 0 | 0 | 0.0 |
| 純資産 | 46,169 | 4,878 | 100.0 |
| 差引純資産 | 291,391 | 30,785 | |

| 項目 | 指標 | | 値 |
|---------------|--------|---------|---|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| Ha 当り土地生産性 | 23,001 | 2,430 | |
| Ha 当り農業資本額 | 90,096 | 9,519 | |
| 農業所得率 | | 40.9 % | |
| 農業依存率 | | 97.6 % | |
| 農業所得による家計費充足率 | | 163.0 % | |
| 農業所得による生産性 | | 0.26 | |

| 項目 | 現現金 | | 差引 | |
|------|--------|-------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 農業収支 | 86,177 | 9,105 | 50,926 | 3,724 |
| 農外収支 | 867 | 92 | 0 | 92 |
| 計 | 87,044 | 9,196 | 21,625 | -2,285 |
| 合計 | | | 72,550 | 14,494 |

| 種別 | 面積 (ha) | | 坪 | |
|------|---------|--------|-------|----|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 畑 | 2.8 | 56,000 | 5,916 | 0 |
| 開墾地 | 0.0 | 0 | 0 | 0 |
| 牧草地 | 0.0 | 0 | 0 | 0 |
| 林地 | 0.0 | 0 | 0 | 0 |
| その他 | 0.9 | 8,520 | 900 | 0 |
| 計 | 3.7 | 64,520 | 6,817 | 0 |
| 未開墾地 | 0.0 | 0 | 0 | 0 |
| 合計 | 3.7 | 64,520 | 6,817 | 0 |

| 種別 | 年間支出 | | 比率 (%) |
|--------|--------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 農用資費 | 16,680 | 1,762 | 32.8 |
| 肥料・農薬費 | 7,883 | 833 | 15.5 |
| 飼料費 | 0 | 0 | 0.0 |
| 修理費 | 2,100 | 222 | 4.1 |
| 燃料費 | 5,251 | 555 | 10.3 |
| 賃借料 | 107 | 11 | 0.2 |
| 販売経費 | 6,765 | 715 | 13.3 |
| その他 | 12,139 | 1,283 | 23.8 |
| 合計 | 50,926 | 5,380 | 100.0 |

移住地名 ラ・プラタ

| 農家粗収入 | 地区 | | 合計 | | 地区1戸当り | | 平均 | | 地区1戸当り | | 平均 | |
|-------|----------|---------|------------|-----------|------------|-----------|-------|-----------|------------|-----------|------|-----------|
| | 作物・畜産物等名 | 面積 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 生産戸数 | 比率 (%) | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 生産戸数 | 比率 (%) |
| | | | | | | | | | | | | |
| バラ | 8.7 | 539,508 | 100,859 | 63,843 | 6,724 | 13 | 78.9 | 73,435 | 43,039 | 13 | 78.9 | |
| カスミソウ | 0.1 | 1,050 | 777 | 490 | 52 | 1 | 0.6 | 7,350 | 1,050 | 1 | 0.6 | |
| ぶどう | 0.1 | 350 | 222 | 140 | 15 | 1 | 0.2 | 2,100 | 350 | 1 | 0.2 | |
| その他の | | | 34,712 | 21,904 | 2,314 | | 25.4 | | | | | |
| 合計 | | | 1,292,660 | 136,570 | 86,177 | | 100.0 | | | | | |

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 0 | 0 | 0 |
| コンバイン | 0 | 0 | 0 |
| 車両 | 2 | 20,799 | 2,197 |
| その他 | 7 | 16,613 | 1,755 |
| 合計 | 9 | 37,412 | 3,953 |

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 | |
|---------|-------------------------|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 149 | 73,973 | 7,815 |
| 温室・サイロ等 | 2197 | 52,086 | 5,503 |
| その他 | 228 | 62,433 | 6,596 |
| 合計 | 2574 | 188,492 | 19,914 |

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|------|-----|-----|----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 0 | 0 | 0 |
| 豚 | 0 | 0 | 0 |
| 鶏 | 0 | 0 | 0 |
| その他の | 0 | 0 | 0 |
| 合計 | 0 | 0 | 0 |

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 | |
|-----|------------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 0.0 | 13 | 1 |
| 植林 | 0.0 | 0 | 0 |
| その他 | 0.6 | 34,825 | 3,679 |
| 合計 | 0.6 | 34,838 | 3,681 |

移住地農家経済調査地区統計表

移住地名 ラ・パス
 入植開始 55年 調査戸数 51戸 調査年度 00年 ドル換算率 105.65円
 経過年月 41.3年 調査対象期間 99年 9月~00年 8月 (円貨単位：千円)

| 項目 | 金額 | |
|--------|--------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農家所得 | 30,844 | 3,259 |
| 農業所収入 | 27,982 | 2,956 |
| 農業所経営費 | 77,002 | 8,135 |
| 農業所費 | 48,019 | 5,179 |
| 農業所費 | 2,862 | 302 |
| 農業所費 | 12,151 | 1,284 |
| 農業所費 | 18,693 | 1,975 |

| 項目 | 金額 | | 比率 (%) |
|-------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 土地 | 158,767 | 16,774 | 44.1 |
| 建物 | 51,117 | 5,401 | 14.2 |
| 農具 | 104,126 | 11,001 | 28.9 |
| 農作物 | 4,113 | 435 | 1.1 |
| 動物 | 5,029 | 531 | 1.4 |
| 小計 | 323,152 | 34,141 | 89.7 |
| 流動資産 | 37,256 | 3,936 | 10.3 |
| 合計 | 360,408 | 38,077 | 100.0 |
| 負債 | 26,886 | 2,840 | 64.7 |
| 借入金 | 12,361 | 1,308 | 29.7 |
| 協行 | 1,709 | 181 | 4.1 |
| その他 | 616 | 65 | 1.5 |
| 合計 | 41,571 | 4,392 | 100.0 |
| 差引純資産 | 318,836 | 33,685 | |

| 項目 | 指標 | |
|---------------|---------|-----|
| | ドル貨 | 円貨 |
| H a 当り | 443 | 47 |
| H a 当り | 2,074 | 219 |
| 農業所得 | 36.3 % | |
| 農業所依存率 | 90.7 % | |
| 農業所得による家計費充足率 | 230.3 % | |
| 農業所得による生活 | 0.21 | |

| 項目 | 収入 | | 支出 | |
|-------|--------|-------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 農業収入 | 77,002 | 8,135 | 5,179 | 2,956 |
| 農業外収入 | 2,862 | 302 | 0 | 302 |
| 家計費 | 79,864 | 8,438 | 1,284 | -1,284 |
| 合計 | 79,864 | 8,438 | 6,463 | 1,975 |

| 種別 | 面積 (ha) | | 評価額 | |
|------|---------|---------|--------|----|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 熟畑 | 130.3 | 133,983 | 14,155 | |
| 開畑 | 0.0 | 0 | 0 | |
| 樹園地 | 1.6 | 1,349 | 143 | |
| 牧草地 | 21.2 | 11,509 | 1,216 | |
| 植林地 | 2.4 | 826 | 87 | |
| その他 | 18.2 | 2,606 | 275 | |
| 小計 | 173.8 | 150,274 | 15,876 | |
| 未開墾地 | 42.5 | 8,493 | 897 | |
| 合計 | 216.3 | 158,767 | 16,774 | |

| 種別 | 年間支出 | | 比率 (%) |
|--------|--------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 雇用労賃 | 4,588 | 485 | 9.4 |
| 肥料・農薬費 | 23,886 | 2,524 | 48.7 |
| 飼料費 | 2,825 | 298 | 5.8 |
| 修繕費 | 2,691 | 284 | 5.5 |
| 燃料費 | 3,330 | 352 | 6.8 |
| 賃借料 | 1,589 | 168 | 3.2 |
| 販売経費 | 2,755 | 291 | 5.6 |
| その他 | 7,355 | 777 | 15.0 |
| 合計 | 49,019 | 5,179 | 100.0 |

移住地名 ラ・パス

農家租収入

| 作物・畜産物等名 | 地区 | | 合計 | | 地区1戸当り | | 平均 | | | |
|----------|---------|--------|-----------|---------|--------|-------|-------|------|--------|-------|
| | 面積 | 販売額 | 販売額 | 販売額 | ドル貨 | ドル貨 | 比率(%) | 生産戸数 | | |
| | | | | | | | | | ドル貨 | 円貨 |
| 大豆 | 6,564.5 | 17,045 | 2,599,680 | 274,656 | 50,974 | 5,385 | 66.2 | 48 | 54,160 | 5,722 |
| 小麦 | 3,052.0 | 6,940 | 742,238 | 78,417 | 14,554 | 1,538 | 18.9 | 41 | 18,103 | 1,913 |
| 豚 | | 2,640 | 172,285 | 18,202 | 3,378 | 357 | 4.4 | 3 | 57,428 | 6,067 |
| とうもろこし | 309.0 | 1,029 | 93,164 | 9,843 | 1,827 | 193 | 2.4 | 20 | 4,658 | 492 |
| 水稲 | 27.2 | 67 | 59,452 | 6,281 | 1,166 | 123 | 1.5 | 8 | 7,432 | 785 |
| 牛 | | 346 | 58,971 | 5,913 | 1,097 | 116 | 1.4 | 15 | 3,731 | 394 |
| 鶏卵 | | 9,000 | 4,857 | 513 | 95 | 10 | 0.1 | 1 | 4,857 | 513 |
| その他の計 | | | 199,431 | 21,070 | 3,910 | 413 | 5.1 | | | |
| 合計 | | | 3,927,078 | 414,896 | 77,002 | 8,135 | 100.0 | | | |

大 農 具

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 7 | 25,728 | 2,718 |
| コンバイン | 2 | 26,888 | 2,841 |
| 車両 | 3 | 29,573 | 3,124 |
| その他 | 10 | 21,936 | 2,318 |
| 合計 | 22 | 104,126 | 11,001 |

建 物

| 種別 | 面積(m ²) | 評価額 | |
|---------|---------------------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 267 | 19,882 | 2,101 |
| 温室・サイロ等 | 186 | 5,052 | 535 |
| その他 | 714 | 26,173 | 2,765 |
| 合計 | 1167 | 51,117 | 5,401 |

動 物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|-----|-----|-------|-----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 24 | 4,155 | 439 |
| 豚 | 17 | 824 | 87 |
| 鶏 | 22 | 39 | 4 |
| その他 | 0 | 11 | 1 |
| 合計 | 62 | 5,029 | 531 |

植 物

| 種別 | 面積(ha) | 評価額 | |
|-----|--------|-------|-----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 0.4 | 244 | 26 |
| 雑木 | 2.3 | 3,426 | 352 |
| その他 | 0.7 | 443 | 47 |
| 合計 | 3.5 | 4,113 | 435 |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 イグアス

入植開始 61年

調査戸数 50戸

調査年度 00年

ドル換算率 105.65円

經過年月 26.4年 調査対象期間 99年9月~00年8月 (円貨単位：千円)

| 項目 | 金額の総括 | |
|-------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農家所得 | 54,448 | 5,752 |
| 農業所得 | 51,951 | 5,489 |
| 農業相収入 | 119,976 | 12,676 |
| 農業經營費 | 68,025 | 7,187 |
| 農外所得 | 2,496 | 254 |
| 家計費 | 12,255 | 1,295 |
| 家計費余剰 | 42,192 | 4,458 |

| 項目 | 金額の総括 | | 比率 (%) |
|-------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 土地建物 | 208,834 | 22,063 | 33.8 |
| 固定資産 | 30,836 | 3,258 | 7.9 |
| 大農具 | 95,022 | 10,039 | 24.5 |
| 植物 | 3,647 | 385 | 0.9 |
| 動物 | 7,433 | 785 | 1.9 |
| 小計 | 345,772 | 36,531 | 39.1 |
| 流動資産 | 42,217 | 4,460 | 10.9 |
| 合計 | 387,990 | 40,991 | 100.0 |
| 事業団 | 46,415 | 4,904 | 43.9 |
| 農協 | 24,838 | 2,624 | 23.5 |
| 農行 | 24,080 | 2,544 | 22.8 |
| その他 | 10,304 | 1,089 | 9.8 |
| 合計 | 105,637 | 11,161 | 100.0 |
| 差引純資産 | 282,353 | 29,831 | |

| 項目 | 指標 | |
|---------------|-------|-----|
| | ドル貨 | 円貨 |
| Ha当り土地生産性 | 501 | 53 |
| Ha当り農業資本額 | 1,620 | 171 |
| 農業所得率 | 43.3 | % |
| 農業依存率 | 95.4 | % |
| 農業所得による家計費充足率 | 423.9 | % |
| 資本生産性 | 0.31 | |

所得的現収支の総括

| 項目 | 現収 | | 支出 | | 差引 | |
|------|---------|--------|--------|--------|--------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 農業収入 | 119,976 | 12,676 | 68,025 | 7,187 | 51,951 | 5,489 |
| 農外収入 | 2,496 | 264 | 0 | 0 | 2,496 | 264 |
| 家計費 | 12,255 | 1,295 | 12,255 | -1,295 | | |
| 合計 | 122,473 | 12,939 | 80,281 | 8,482 | 42,192 | 4,458 |

| 種別 | 面積 | | 地価 | |
|------|-------|---------|--------|----|
| | ha | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 熱帯畑 | 174.2 | 179,026 | 18,914 | |
| 開墾畑 | 6.6 | 4,507 | 476 | |
| 樹園地 | 1.8 | 1,512 | 160 | |
| 牧草地 | 23.0 | 12,489 | 1,319 | |
| 植林地 | 1.2 | 408 | 43 | |
| その他 | 32.7 | 6,224 | 658 | |
| 合計 | 239.4 | 204,167 | 21,570 | |
| 未開墾地 | 23.3 | 4,658 | 493 | |
| 合計 | 262.8 | 208,834 | 22,063 | |

| 種別 | 年間支出 | | 比率 (%) | |
|--------|--------|-------|--------|----|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 雇用労賃 | 8,199 | 866 | 12.1 | |
| 肥料・農薬費 | 29,447 | 3,111 | 43.3 | |
| 飼料費 | 398 | 42 | 0.6 | |
| 修理費 | 5,290 | 559 | 7.8 | |
| 燃料費 | 6,050 | 639 | 8.9 | |
| 賃借料 | 1,829 | 193 | 2.7 | |
| 販売経費 | 3,750 | 396 | 5.5 | |
| その他 | 13,064 | 1,380 | 19.2 | |
| 合計 | 63,025 | 7,187 | 100.0 | |

移住地名 イグアス

農家租収入

| 作物・畜産物等名 | 地区 | | 合計 | | 地区1戸当り | | 平均 | | 生産農家1戸当り | | 平均 |
|----------|----------|---------|-----------|---------|--------|--------|---------|-----|----------|--------|----|
| | 面積 | 販売量 | 販売額 | ドル貨 | ドル貨 | 円貨 | 販売額 | 販売量 | 生産戸数 | 販売額 | |
| | | | | | | | | | | | |
| 大豆 | 10,785.0 | 29,930 | 4,595,348 | 91,907 | 9,710 | 809 | 124,199 | 37 | 809 | 13,122 | |
| 小麦 | 3,164.0 | 7,326 | 952,454 | 19,049 | 2,013 | 305 | 39,686 | 24 | 305 | 4,193 | |
| とうもろこし | 522.0 | 1,515 | 164,711 | 3,294 | 348 | 138 | 14,974 | 11 | 138 | 1,562 | |
| 牛 | | 441 | 95,114 | 1,902 | 201 | 55 | 11,889 | 8 | 55 | 1,256 | |
| メロン | 15.7 | 319,382 | 59,398 | 1,188 | 126 | 45,626 | 8,485 | 7 | 45,626 | 898 | |
| トマト | 7.3 | 249,560 | 40,914 | 4,323 | 86 | 35,651 | 5,845 | 7 | 35,651 | 618 | |
| 鶏卵 | | 24,160 | 11,469 | 1,212 | 24 | 12,090 | 5,735 | 2 | 12,090 | 606 | |
| 牛乳 | | 29,359 | 7,525 | 795 | 151 | 14,680 | 3,763 | 2 | 14,680 | 398 | |
| その他 | | | 71,888 | 1,438 | 152 | | | | | | |
| 合計 | | | 5,998,821 | 119,976 | 12,676 | | | | | | |

大 農 具

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|--------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 2 | 19,014 | 2,009 |
| コンバイン | 1 | 32,943 | 3,480 |
| 車両 | 3 | 25,686 | 2,714 |
| その他 | 0 | 17,380 | 1,836 |
| 合計 | 6 | 95,023 | 10,039 |

建 物

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 | |
|---------|----------------------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 225 | 20,558 | 2,172 |
| 温室・サイロ等 | 0 | 0 | 0 |
| その他 | 329 | 10,277 | 1,086 |
| 合計 | 754 | 30,836 | 3,258 |

動 物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|-----|-----|-------|-----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 38 | 7,010 | 741 |
| 豚 | 3 | 197 | 21 |
| 鶏 | 83 | 189 | 20 |
| その他 | 0 | 36 | 4 |
| 合計 | 124 | 7,433 | 786 |

植 物

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 | |
|-----|---------|-------|-----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 1.0 | 620 | 65 |
| 樹林 | 1.6 | 1,828 | 193 |
| その他 | 1.3 | 1,199 | 127 |
| 合計 | 3.9 | 3,647 | 385 |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 ピラボ
 入植開始 50年 調査戸数 50戸 調査年度 00年 ドル換算率 105.65円
 經過年月 35.0年 調査対象期間 99年9月～00年8月 (円貨単位：千円)

| 項目 | ドル貨 | 円貨 |
|-------|--------|--------|
| 農家所得 | 47,147 | 4,981 |
| 農業所得 | 45,189 | 4,774 |
| 農業租税 | 39,325 | 10,494 |
| 農業經營費 | 54,136 | 5,719 |
| 農業外所得 | 1,958 | 207 |
| 計 | 10,504 | 1,110 |
| 家經濟余剩 | 36,643 | 3,871 |

| 項目 | 金額 | | 比率 (%) |
|-------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 土地建物 | 208,942 | 22,075 | 49.1 |
| 大農具 | 51,541 | 5,445 | 12.1 |
| 大農具 | 129,817 | 13,715 | 30.5 |
| 動産 | 7,055 | 745 | 1.7 |
| 小計 | 5,372 | 568 | 1.3 |
| 流動資産 | 402,727 | 42,548 | 94.7 |
| 計 | 22,491 | 2,376 | 5.3 |
| 合流資産 | 425,218 | 44,924 | 100.0 |
| 負債 | 41,149 | 4,347 | 88.8 |
| 協同 | 10,168 | 1,074 | 17.0 |
| 銀行 | 5,857 | 619 | 9.8 |
| その他 | 2,597 | 274 | 4.3 |
| 計 | 59,772 | 6,315 | 100.0 |
| 差引純資産 | 365,447 | 38,609 | |

| 項目 | 指数 | |
|---------------|-------|-----|
| | ドル貨 | 円貨 |
| H a 当り土地生産性 | 782 | 51 |
| H a 農業資本率 | 2,062 | 218 |
| 農業所得率 | 45.5 | % |
| 農業依存率 | 95.8 | % |
| 農業所得による家計費充足率 | 430.2 | % |
| 資本生産性 | 0.23 | |

| 項目 | 現金 | | 差引 |
|-------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 農業収入 | 99,325 | 54,136 | 45,189 |
| 農業外収入 | 1,958 | 207 | 1,958 |
| 計 | 101,283 | 64,640 | 36,643 |
| 支出 | 10,494 | 5,719 | 4,774 |
| 農業外支出 | 207 | 0 | 207 |
| 計 | 10,504 | -1,110 | -1,110 |
| 合計 | 10,701 | 64,640 | 3,871 |

| 種別 | 面積 (h.a) | |
|------|----------|---------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 開墾地 | 177.5 | 182,449 |
| 畑 | 0.0 | 0 |
| 伐開地 | 1.1 | 944 |
| 樹園地 | 12.7 | 6,902 |
| 牧草地 | 4.5 | 1,554 |
| 林地 | 10.4 | 1,479 |
| その他 | 206.2 | 193,328 |
| 計 | 78.1 | 15,614 |
| 未開墾地 | 284.3 | 208,942 |
| 合計 | | 22,075 |

| 種別 | 年間支出 | | 比率 (%) |
|--------|--------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 雇用労賃 | 5,229 | 552 | 9.7 |
| 肥料・農薬費 | 31,033 | 3,279 | 57.3 |
| 飼料費 | 512 | 54 | 0.9 |
| 修理費 | 3,459 | 365 | 6.4 |
| 燃料費 | 4,532 | 479 | 8.4 |
| 貸借料 | 788 | 78 | 1.4 |
| 販売経費 | 4,333 | 458 | 8.0 |
| その他 | 4,299 | 454 | 7.9 |
| 合計 | 54,136 | 5,719 | 100.0 |

移住地名 ビラゴ

農家粗収入

| 作物・畜産物等名 | 地区 | | 計 | | 地区1戸当り | | 平均 | | 生産戸数 | 比率(%) | 地区1戸当り | | 平均 |
|----------|---------|--------|-----------|---------|--------|--------|--------|--------|-------|--------|--------|-----|----|
| | 面積 | 販売量 | 販売額 | 販売額 | ドル貨 | ドル貨 | 販売額 | 販売額 | | | ドル貨 | ドル貨 | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| 大豆 | 8,927.0 | 24,361 | 399,375 | 75,603 | 7,987 | 82,178 | 530 | 46 | 76.1 | 82,178 | 8,632 | | |
| 小麦 | 4,354.0 | 10,759 | 112,247 | 21,249 | 2,245 | 28,715 | 291 | 37 | 21.4 | 28,715 | 3,034 | | |
| 牛乳 | | 273 | 4,297 | 813 | 86 | 40,671 | 273 | 1 | 0.8 | 40,671 | 4,297 | | |
| 牛 | | 132 | 3,018 | 571 | 60 | 5,714 | 26 | 5 | 0.6 | 5,714 | 604 | | |
| とうもろこし | 22.0 | 77 | 994 | 188 | 20 | 4,707 | 39 | 2 | 0.2 | 4,707 | 497 | | |
| 水稻 | 7.0 | 10 | 951 | 180 | 19 | 4,500 | 5 | 2 | 0.2 | 4,500 | 475 | | |
| 水稲 | 5.0 | 10 | 81 | 15 | 2 | 771 | 1 | 1 | 0.0 | 771 | 81 | | |
| 油桐 | | 5 | 29 | 5 | 1 | 271 | 5 | 1 | 0.0 | 271 | 29 | | |
| 豚 | | | 3,690 | 698 | 74 | 10,771 | 5 | 1 | 0.7 | 10,771 | 81 | | |
| その他 | | | | | | | | | | | | | |
| 合計 | | | 34,323 | 3,690 | 74 | 10,771 | 5 | 1 | 0.7 | 10,771 | 81 | | |
| | | | 4,966,232 | 524,882 | 10,494 | 10,494 | 99,325 | 10,494 | 100.0 | 10,494 | 29 | | |

大 農 具

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 3 | 31,231 | 3,300 |
| コンバイン | 2 | 43,057 | 4,548 |
| 車両 | 3 | 31,087 | 3,284 |
| その他 | 6 | 24,442 | 2,582 |
| 合計 | 13 | 129,817 | 13,715 |

建 物

| 種別 | 面積(m ²) | 評価額 | |
|---------|---------------------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 234 | 18,334 | 1,937 |
| 温室・サイロ等 | 377 | 13,134 | 1,388 |
| その他 | 409 | 20,073 | 2,121 |
| 合計 | 1020 | 51,541 | 5,445 |

動 物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|-----|-----|-------|-----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 23 | 5,268 | 557 |
| 豚 | 1 | 77 | 8 |
| 鶏 | 7 | 27 | 3 |
| その他 | 0 | 0 | 0 |
| 合計 | 30 | 5,372 | 568 |

植 物

| 種別 | 面積(ha) | 評価額 | |
|-----|--------|-------|-----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 0.1 | 69 | 7 |
| 植林 | 3.9 | 5,470 | 578 |
| その他 | 1.7 | 1,516 | 160 |
| 合計 | 5.7 | 7,055 | 745 |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 サンファン
 入植開始 54年 調査戸数 58戸 調査年度 00年
 經過年月 39.4年 調査対象期間 99年 9月~00年 8月
 ドル換算率 105.65円
 (円貨単位：千円)

| 項目 | ドル貨 | 円貨 |
|--------|---------|--------|
| 農家所得 | 32,988 | 3,485 |
| 農業所得 | 26,597 | 2,810 |
| 農業租収入 | 184,522 | 19,495 |
| 農業經營費 | 157,925 | 16,685 |
| 農業外所得 | 6,391 | 675 |
| 農計費 | 18,118 | 1,914 |
| 農家經濟余剰 | 14,870 | 1,571 |

| 項目 | 金額 | | 比率 (%) |
|---------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 土地 | 240,925 | 25,454 | 37.1 |
| 建物 | 157,780 | 16,669 | 24.3 |
| 大農具 | 122,209 | 12,911 | 18.8 |
| 植木 | 14,614 | 1,544 | 2.3 |
| 動物 | 35,424 | 3,848 | 5.6 |
| 小計 | 571,953 | 60,427 | 88.1 |
| 流通・流動資産 | 77,054 | 8,141 | 11.9 |
| 合計 | 649,007 | 68,568 | 100.0 |
| 債権 | 20,341 | 2,149 | 36.2 |
| 事業団 | 13,160 | 1,390 | 23.4 |
| 農協 | 14,235 | 1,504 | 25.4 |
| 銀行 | 8,395 | 887 | 15.0 |
| その他 | 55,132 | 5,930 | 100.0 |
| 合計 | 592,676 | 62,637 | |

| 項目 | 指標 | |
|---------|-------|-----|
| | ドル貨 | 円貨 |
| H a 当り | 891 | 257 |
| 土地生産性 | 2,431 | 73 |
| 農業所得率 | 14.4 | % |
| 農業依存率 | 80.6 | % |
| 農家計費充足率 | 146.8 | % |
| 資本生産性 | 0.28 | |

| 項目 | 現金収入 | | 現金支出 | |
|-------|---------|--------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 農業収入 | 184,522 | 19,495 | 157,925 | 16,685 |
| 農業外収入 | 6,391 | 675 | 0 | 0 |
| 家計費 | 180,913 | 20,170 | 18,118 | 1,914 |
| 合計 | 190,913 | 20,170 | 175,043 | 18,599 |

| 種別 | 面積 (ha) | |
|------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 熟地 | 155,662 | 16,446 |
| 畑 | 7,448 | 787 |
| 伐開地 | 9,062 | 957 |
| 樹草地 | 37,283 | 3,939 |
| 牧草地 | 110 | 12 |
| 林地 | 1,420 | 150 |
| その他 | 210,985 | 22,391 |
| 合計 | 29,940 | 3,163 |
| 未開墾地 | 240,925 | 25,454 |
| 合計 | 341.8 | 36.4 |

| 種別 | 年間支出 | | 比率 (%) |
|--------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 雇用費 | 11,369 | 1,201 | 7.2 |
| 肥料・農業費 | 30,392 | 3,211 | 19.2 |
| 飼料費 | 67,210 | 7,101 | 42.6 |
| 修理費 | 5,455 | 582 | 4.1 |
| 燃料費 | 12,885 | 1,361 | 8.2 |
| 賃借料 | 4,345 | 459 | 2.8 |
| 販売費 | 4,115 | 435 | 2.6 |
| その他 | 21,154 | 2,235 | 13.4 |
| 合計 | 157,925 | 16,685 | 100.0 |

移住地名 サンファン

| 農家租収入 | 地区 | | 合計 | | 地区 I 戸当り | | 平均 | | 生産農家 I 戸当り | | 平均 | |
|----------|---------|-----------|-----------|------------|-----------|------------|-----------|----------|------------|------------|-----------|----------|
| | 面積 | 販売量 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 比率 (%) | 生産 戸数 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 比率 (%) | 平均 円貨 |
| | | | | | | | | | | | | |
| 作物・畜産物等名 | | | | | | | | | | | | |
| 鶏卵 | | 2,043.415 | 543,388 | 88,679 | 9,369 | 48.1 | 45 | 45,409 | 114,297 | | | 12,076 |
| 養蚕 | 5,395.0 | 16,498 | 2,679,350 | 46,196 | 4,881 | 25.0 | 27 | 611 | 99,235 | | | 10,484 |
| 大豆 | 6,025.0 | 8,022 | 128,005 | 20,890 | 2,207 | 11.3 | 39 | 206 | 31,067 | | | 3,282 |
| 水稻 | 1,485.0 | 4,004 | 608,871 | 64,327 | 10,498 | 5.7 | 14 | 286 | 43,491 | | | 4,595 |
| 水稲 | | 383,385 | 407,609 | 7,028 | 742 | 3.8 | 45 | 8,520 | 9,058 | | | 9,957 |
| 魔鶏 | 392.8 | 2,090,195 | 281,358 | 29,725 | 4,851 | 2.6 | 30 | 69,673 | 9,379 | | | 991 |
| 柑橘 | | 673 | 132,210 | 2,279 | 241 | 1.2 | 21 | 32 | 6,296 | | | 663 |
| 牛 | | 950 | 65,750 | 1,134 | 120 | 0.6 | 2 | 475 | 32,875 | | | 3,473 |
| 豚 | | | 172,143 | 2,968 | 314 | 1.6 | | | | | | |
| その他 | | | 18,188 | 2,968 | 314 | 1.6 | | | | | | |
| 合計 | | | 1,130,695 | 184,522 | 19,495 | 100.0 | | | | | | |

大 農 具

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 2 | 41,029 | 4,335 |
| コンバイン | 1 | 16,521 | 1,745 |
| 車両 | 2 | 28,936 | 3,057 |
| その他 | 12 | 35,724 | 3,774 |
| 合計 | 17 | 122,209 | 12,911 |

建 物

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 | |
|---------|----------------------|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 309 | 44,785 | 4,731 |
| 温室・サイロ等 | 327 | 9,339 | 987 |
| その他 | 1022 | 103,656 | 10,931 |
| 合計 | 1658 | 157,780 | 16,689 |

動 物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|-----|------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 49 | 10,283 | 1,086 |
| 豚 | 11 | 534 | 56 |
| 鶏 | 1137 | 25,530 | 2,697 |
| その他 | 0 | 77 | 8 |
| 合計 | 1197 | 35,424 | 3,848 |

植 物

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 | |
|-----|---------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 11.3 | 14,144 | 1,494 |
| 植林 | 0.1 | 384 | 41 |
| その他 | 0.1 | 86 | 9 |
| 合計 | 11.5 | 14,614 | 1,544 |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 オキナワ 入植開始 54年 調査戸数 80戸 調査年度 00年 ドル換算率 105.65円
 経過年月 40.1年 調査対象期間 99年 9月~00年 8月 (円貨単位:千円)

| 農家經濟の總括 | 金額 | |
|---------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農家所得 | 37,400 | 3,951 |
| 農業所得 | 32,895 | 3,475 |
| 農業租收入 | 141,063 | 14,903 |
| 農業經營費 | 108,168 | 11,428 |
| 農業外所得 | 4,505 | 476 |
| 農家經濟餘剩 | 17,484 | 1,847 |
| 農家經濟餘剩 | 19,916 | 2,104 |

| 農家財產の總括 | 金額 | | 比率 (%) |
|---------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 土地建物 | 311,088 | 32,866 | 56.6 |
| 大農具 | 55,168 | 5,929 | 10.0 |
| 大農具 | 128,807 | 13,608 | 23.4 |
| 植物 | 546 | 58 | 0.1 |
| 動物 | 18,787 | 1,985 | 3.4 |
| 小計 | 514,397 | 54,346 | 93.5 |
| 流通・流動資産 | 35,480 | 3,748 | 6.5 |
| 合計 | 549,876 | 58,094 | 100.0 |
| 負債 | 39,285 | 4,150 | 33.2 |
| 農協 | 42,411 | 4,481 | 35.9 |
| 銀行 | 16,998 | 1,796 | 14.4 |
| その他 | 19,570 | 2,068 | 16.5 |
| 合計 | 118,264 | 12,495 | 100.0 |
| 差引純資産 | 431,612 | 45,600 | |

| 項目 | 目録 | 指数 | |
|--------|--------|-------|-----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| H a 当り | 土地生産性 | 385 | 41 |
| H a 当り | 農業資本額 | 1,502 | 159 |
| 農業所得 | 依存率 | 23.3 | % |
| 農業所得 | 家計費充足率 | 88.0 | % |
| 農業所得 | 生産性 | 188.1 | % |
| 農業所得 | 生産性 | 0.26 | % |

| 所得的收支の總括 | 現金額 | | 差引 | |
|----------|---------|--------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 農業収入 | 141,063 | 14,903 | 11,428 | 3,475 |
| 農業外収入 | 4,505 | 476 | 0 | 476 |
| 合計 | 145,568 | 15,379 | 11,428 | 3,951 |
| 農業支出 | 108,168 | 11,428 | 32,895 | 3,475 |
| 農業外支出 | 17,484 | 1,847 | -17,484 | -1,847 |
| 合計 | 125,652 | 13,275 | 19,916 | 2,104 |

| 土地面積 (ha) | 地価 | |
|-----------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 熟地 | 243,600 | 25,735 |
| 畑 | 827 | 87 |
| 開墾地 | 260 | 27 |
| 樹園地 | 42,087 | 4,446 |
| 牧草地 | 40 | 4 |
| 植林地 | 2,202 | 233 |
| その他 | 289,015 | 30,534 |
| 合計 | 22,073 | 2,332 |
| 未開墾地 | 311,088 | 32,866 |
| 合計 | 108,168 | 11,428 |

| 農業經營費 | 年間支出高 | | 比率 (%) |
|--------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 種別 | ドル貨 | 円貨 | |
| 雇労賃 | 10,263 | 1,084 | 9.5 |
| 肥料・農薬費 | 36,243 | 3,829 | 33.5 |
| 飼料費 | 5,027 | 531 | 4.6 |
| 修理費 | 9,071 | 958 | 8.4 |
| 燃料費 | 11,802 | 1,247 | 10.9 |
| 賃借料 | 4,507 | 476 | 4.2 |
| 販売費 | 6,839 | 722 | 6.3 |
| その他 | 24,416 | 2,580 | 22.6 |
| 合計 | 108,168 | 11,428 | 100.0 |

移住地名 オキナワ

農家粗収入

| 作物・畜産物等名 | 地区 | | 合計 | | 地区1戸当り | | 平均 | | 生産農家1戸当り | | 平均 |
|----------|----------|---------|-----------|-----------|---------|-------|-------|---------|----------|-------|----|
| | 面積 | 販売量 | 販売額 | 販売量 | ドル貨 | ドル貨 | 比率(%) | 生産戸数 | 販売額 | ドル貨 | |
| 大豆 | 13,533.0 | 24,847 | 395,453 | 62,542 | 6,603 | 44.3 | 54 | 460 | 63,491 | 7,342 | |
| とうもろこし | 4,780.0 | 14,199 | 163,568 | 25,804 | 2,726 | 18.3 | 38 | 374 | 40,742 | 4,304 | |
| 小麦 | 5,021.0 | 9,135 | 150,858 | 23,798 | 2,514 | 16.9 | 28 | 326 | 50,997 | 5,388 | |
| 鶏卵 | | 399,408 | 21,031 | 3,318 | 351 | 2.4 | 3 | 133,136 | 66,354 | 7,010 | |
| 豚 | | 2,256 | 18,602 | 3,092 | 327 | 2.2 | 9 | 251 | 20,616 | 2,178 | |
| 牛乳 | | 701 | 177,802 | 18,785 | 2,963 | 2.1 | 5 | 140 | 35,560 | 3,757 | |
| 牛 | | 505 | 138,395 | 14,621 | 2,307 | 1.6 | 14 | 36 | 9,885 | 1,044 | |
| 陸稲 | 130.0 | 121 | 17,500 | 1,849 | 292 | 0.2 | 3 | 40 | 5,833 | 616 | |
| その他 | | | 107,428 | 16,947 | 1,790 | 12.0 | | | | | |
| 合計 | | | 894,197 | 141,033 | 14,903 | 100.0 | | | | | |
| を合 | | | 8,483,763 | 1,416,829 | 141,033 | | | | | | |

建物

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 | ドル貨 | 円貨 |
|---------|----------------------|--------|-------|----|
| 住宅 | 193 | 29,319 | 3,097 | |
| 温室・サイロ等 | 46 | 1,032 | 109 | |
| その他 | 877 | 24,818 | 2,622 | |
| 合計 | 1116 | 55,168 | 5,828 | |

植

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 | ドル貨 | 円貨 |
|-----|---------|-----|-----|----|
| 果樹 | 0.4 | 468 | 49 | |
| 雑木 | 0.1 | 45 | 5 | |
| その他 | 0.0 | 33 | 4 | |
| 合計 | 0.5 | 546 | 58 | |

大農具

| 種別 | 台数 | 評価額 | ドル貨 | 円貨 |
|-------|----|---------|--------|----|
| トラクター | 3 | 42,883 | 4,531 | |
| コンバイン | 1 | 26,380 | 2,787 | |
| 車両 | 2 | 23,902 | 2,525 | |
| その他 | 10 | 35,642 | 3,766 | |
| 合計 | 15 | 128,807 | 13,608 | |

動物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | ドル貨 | 円貨 |
|-----|-----|--------|-------|----|
| 牛 | 63 | 15,423 | 1,629 | |
| 豚 | 40 | 2,530 | 267 | |
| 鶏 | 345 | 711 | 75 | |
| その他 | 1 | 123 | 13 | |
| 合計 | 449 | 18,787 | 1,985 | |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 ダハボン

入植開始 56年 調査戸数 5戸 調査年度 00年 ドル換算率 105.65円
 経過年月 42.0年 調査対象期間 99年 9月~00年 8月 (円貨単位：千円)

| 項目 | 農家經濟の總括 | |
|--------|---------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農家所得 | 29,555 | 3,122 |
| 農業所得 | 7,673 | 811 |
| 農業租収入 | 20,311 | 2,146 |
| 農業經營費 | 12,638 | 1,335 |
| 農業外所得 | 21,882 | 2,312 |
| 合計 | 14,455 | 1,527 |
| 農家經濟余剰 | 15,100 | 1,595 |

| 項目 | 農家財產の總括 | | 比率 (%) |
|------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 固定資産 | 122,303 | 12,921 | 35.9 |
| 土地建物 | 117,389 | 12,402 | 34.4 |
| 大農具 | 57,735 | 6,100 | 16.9 |
| 植動物 | 27,751 | 2,932 | 8.1 |
| 小計 | 325,177 | 34,335 | 95.4 |
| 流動資産 | 15,538 | 1,647 | 4.6 |
| 合計 | 340,765 | 36,002 | 100.0 |
| 債権 | 25,185 | 2,661 | 100.0 |
| 事業団 | 0 | 0 | 0.0 |
| 協行 | 0 | 0 | 0.0 |
| 銀 | 0 | 0 | 0.0 |
| その他 | 0 | 0 | 0.0 |
| 合計 | 25,185 | 2,661 | 100.0 |
| 純資産 | 315,580 | 33,341 | 100.0 |

| 項目 | 分析諸 | | 指標 |
|---------------|--------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| Ha 当り土地生産性 | 1,020 | 108 | |
| Ha 当り農業資本額 | 17,107 | 1,807 | |
| 農業所得率 | | | 37.8 % |
| 農業依存率 | | | 26.0 % |
| 農業所得による家計費充足率 | | | 53.1 % |
| 資本生産性 | | | 0.06 |

所得的現金收支の總括

| 項目 | 収入 | | 支出 | | 差引 |
|-------|--------|-------|--------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 | |
| 農業収入 | 20,311 | 2,146 | 12,638 | 7,673 | 811 |
| 農業外収入 | 21,882 | 2,312 | 0 | 21,882 | 2,312 |
| 合計 | 42,193 | 4,458 | 14,455 | -14,455 | -1,527 |
| 家計費 | | | 2,862 | 15,100 | 1,595 |

| 種別 | 面積 (ha) | 地価 | |
|------|---------|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 熟畑 | 12.5 | 79,872 | 8,438 |
| 開墾畑 | 0.0 | 0 | 0 |
| 樹園地 | 0.0 | 0 | 0 |
| 牧草地 | 7.2 | 25,200 | 2,562 |
| 植林地 | 0.0 | 0 | 0 |
| その他 | 0.2 | 12,941 | 1,367 |
| 合計 | 19.9 | 118,013 | 12,468 |
| 未開墾地 | 2.9 | 4,290 | 453 |
| 合計 | 22.8 | 122,303 | 12,921 |

| 種別 | 農業經營費 | | 比率 (%) |
|--------|--------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 雇用労賃 | 5,672 | 599 | 44.9 |
| 肥料・農薬費 | 1,564 | 176 | 13.2 |
| 飼料費 | 3,893 | 411 | 30.8 |
| 修繕費 | 250 | 26 | 2.0 |
| 燃料費 | 535 | 57 | 4.2 |
| 賃借料 | 623 | 66 | 4.8 |
| 販売経費 | 0 | 0 | 0.0 |
| その他 | 0 | 0 | 0.0 |
| 合計 | 12,638 | 1,335 | 100.0 |

移住地名 ダハボン

農家租収入

| 作物・畜産物等名 | 地区 | | 合計 | | 地区1戸当り | | 平均 | | 地区1戸当り | | 平均 | |
|----------|------|-------|------------|-----------|------------|-----------|------------|-----------|------------|-----------|------------|-----------|
| | 面積 | 販売量 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 |
| 水稻 | 24.2 | 98 | 57,304 | 6,054 | 11,461 | 1,211 | 49 | 28,652 | 3,027 | 28,652 | 3,027 | |
| 牛乳 | | 95 | 28,678 | 2,501 | 4,735 | 500 | 48 | 11,838 | 1,251 | 11,838 | 1,251 | |
| 牛 | | 73 | 19,330 | 2,042 | 3,866 | 408 | 73 | 19,330 | 2,042 | 19,330 | 2,042 | |
| 油桐 | 0.4 | 1,536 | 1,246 | 132 | 249 | 26 | 1 | 1,246 | 132 | 1,246 | 132 | |
| その他の | | | 0 | 0 | 0 | 0 | | | | | | |
| 合計 | | | 101,555 | 10,729 | 20,311 | 2,146 | | | | | | |

大 農 具

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 1 | 3,715 | 393 |
| コンバイン | 0 | 2,741 | 290 |
| 車両 | 3 | 27,010 | 2,854 |
| その他 | 8 | 24,268 | 2,564 |
| 合計 | 12 | 57,735 | 6,100 |

建 物

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 | |
|---------|-------------------------|---------|--------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 416 | 73,454 | 7,760 |
| 温室・サイロ等 | 0 | 0 | 0 |
| その他 | 860 | 43,935 | 4,642 |
| 合計 | 1276 | 117,389 | 12,402 |

動 物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|-----|-----|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 69 | 27,564 | 2,912 |
| 豚 | 0 | 0 | 0 |
| 鶏 | 0 | 0 | 0 |
| その他 | 6 | 187 | 20 |
| 合計 | 75 | 27,751 | 2,932 |

植 物

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 | |
|-----|------------|-----|----|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 0.0 | 0 | 0 |
| 植林 | 0.0 | 0 | 0 |
| その他 | 0.0 | 0 | 0 |
| 合計 | 0.0 | 0 | 0 |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 コンスタンサ 入植開始 56年 調査戸数 6戸 調査年度 00年 ドル換算率 105.65円
 經過年月 42.5年 調査対象期間 99年9月~00年8月 (円貨単位：千円)

| 項目 | 指標 | |
|---------------|---------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| H a 当り土地生産性 | 1.702 | 180 |
| H a 当り農業所得率 | 18.620 | 1.967 |
| 農業所得による家計費充足率 | 35.4 % | |
| 農業所得による家計費充足率 | 91.4 % | |
| 農業所得による家計費充足率 | 173.4 % | |
| 農業所得による家計費充足率 | 0.09 | |

| 項目 | 額の比率 | |
|---------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 土地建物 | 294,553 | 31,120 |
| 固定資産 | 36,296 | 3,835 |
| 流動資産 | 25,399 | 2,683 |
| 小計 | 16,141 | 1,705 |
| 流通・流動資産 | 1,350 | 143 |
| 合計 | 373,739 | 39,486 |
| 負債の部 | 7,036 | 743 |
| 借入金 | 380,775 | 40,229 |
| その他 | 50,456 | 5,331 |
| 合計 | 0 | 0 |
| 純資産 | 50,456 | 5,331 |
| 合計 | 330,319 | 34,898 |

| 項目 | 額の比率 | |
|------|--------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農家所得 | 13,468 | 1,423 |
| 農業所得 | 12,305 | 1,300 |
| 農業所得 | 34,800 | 3,677 |
| 農業所得 | 22,495 | 2,377 |
| 農業所得 | 1,163 | 123 |
| 農業所得 | 7,097 | 750 |
| 農業所得 | 6,371 | 673 |

| 項目 | 所得的現金収入 | | 支出の総差 | |
|------|---------|-------|--------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 農業収入 | 34,800 | 3,677 | 2,377 | 2,377 |
| 農業収入 | 1,163 | 123 | 0 | 0 |
| 農業収入 | 7,097 | 750 | -7,097 | -750 |
| 農業収入 | 35,963 | 3,799 | 8,126 | 673 |

| 種別 | 農業經營費 | | 比率 (%) |
|----|--------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 種別 | 13,707 | 1,448 | 60.9 |
| 種別 | 3,757 | 397 | 16.7 |
| 種別 | 0 | 0 | 0.0 |
| 種別 | 1,404 | 148 | 6.2 |
| 種別 | 1,327 | 140 | 5.9 |
| 種別 | 447 | 47 | 2.0 |
| 種別 | 73 | 8 | 0.3 |
| 種別 | 1,781 | 188 | 7.9 |
| 種別 | 22,495 | 2,377 | 100.0 |

| 種別 | 土地面積 | | 面積 |
|----|---------|--------|----|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 種別 | 103,880 | 10,975 | |
| 種別 | 0 | 0 | |
| 種別 | 29,680 | 3,136 | |
| 種別 | 140,000 | 14,791 | |
| 種別 | 0 | 0 | |
| 種別 | 18,462 | 1,950 | |
| 種別 | 292,022 | 30,852 | |
| 種別 | 2,832 | 267 | |
| 種別 | 294,553 | 31,120 | |

移住地名 コンスタンサ

| 農家粗収入 | 地区 | | 合計 | | 地区 I | | 地区 II | | 平均比率 (%) | 生産戸数 | 生産農家 I | | 平均半均額 |
|------------------|-----|-------|---------|--------|--------|-------|-------|-----|----------|--------|--------|--|-------|
| | 面積 | 販売額 | 販売額 | 販売額 | 販売額 | 販売額 | 販売額 | 販売額 | | | | | |
| 作物・畜産物等名 にんたぐ | 1.3 | 7,000 | 17,271 | 1,825 | 2,879 | 304 | 8.3 | 1 | 7,000 | 17,271 | 1,825 | | |
| その他の | | | 191,527 | 20,235 | 31,921 | 3,372 | 91.7 | | | | | | |
| 合計 | | | 208,798 | 22,060 | 34,800 | 3,677 | 100.0 | | | | | | |

大 農 具

| 種別 | 台数 | 評価額 ドル貨 | 評価額 円貨 |
|-------|----|------------|-----------|
| トラクター | 1 | 5,433 | 574 |
| コンバイン | 0 | 0 | 0 |
| 車両 | 2 | 13,211 | 1,396 |
| その他 | 4 | 6,756 | 714 |
| 合計 | 7 | 25,399 | 2,683 |

建 物

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 ドル貨 | 評価額 円貨 |
|---------|-------------------------|------------|-----------|
| 住宅 | 236 | 24,401 | 2,578 |
| 温室・サイロ等 | 0 | 0 | 0 |
| その他 | 270 | 11,895 | 1,257 |
| 合計 | 526 | 36,296 | 3,835 |

動 物

| 種別 | 頭羽数 | 評価額 ドル貨 | 評価額 円貨 |
|-----|-----|------------|-----------|
| 牛 | 3 | 1,350 | 143 |
| 豚 | 0 | 0 | 0 |
| 鶏 | 0 | 0 | 0 |
| その他 | 0 | 0 | 0 |
| 合計 | 3 | 1,350 | 143 |

植 物

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 ドル貨 | 評価額 円貨 |
|-----|------------|------------|-----------|
| 果樹 | 1.2 | 16,141 | 1,705 |
| 樹林 | 0.0 | 0 | 0 |
| その他 | 0.0 | 0 | 0 |
| 合計 | 1.2 | 16,141 | 1,705 |

移住地農家經濟調查地區統計表

移住地名 ハラバコア
 入植開始 56年 調査戸数 4戸 調査年度 00年
 ドル換算率 105.65円
 經過年月 41.3年 調査対象期間 99年9月~00年8月 (円貨単位：千円)

| 項目 | 分析諸 | | 指標 | |
|----------------|--------|----|------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| H a 当り土地生産性 | 523 | | | 55 |
| H a 当り農業資本率 | 13,104 | | 36.3 | 1,384 |
| 農業所得率 | | | 19.4 | % |
| 農業所得による家計貯蓄充足率 | | | 45.5 | % |
| 農業生産性 | | | 0.04 | |

| 項目 | 農家財産の総括 | | 比率 (%) |
|---------|---------|--------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 固定資産 | 314,736 | 33,232 | 69.1 |
| 土地建物 | 43,465 | 4,592 | 9.5 |
| 構築物 | 23,791 | 2,513 | 5.2 |
| 大機物 | 22,741 | 2,403 | 5.0 |
| 動産 | 16,947 | 1,790 | 3.7 |
| 小計 | 421,679 | 44,550 | 92.6 |
| 流動・流動資産 | 33,689 | 3,559 | 7.4 |
| 合計 | 455,368 | 48,110 | 100.0 |
| 借入金 | 74,631 | 7,885 | 100.0 |
| 協同行 | 0 | 0 | 0.0 |
| 銀行 | 0 | 0 | 0.0 |
| その他 | 0 | 0 | 0.0 |
| 小計 | 74,631 | 7,885 | 100.0 |
| 差引純資産 | 380,737 | 40,225 | |

| 項目 | 農家經濟の総括 | |
|--------|---------|-------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 農家所得 | 34,090 | 3,602 |
| 農業所得 | 6,597 | 637 |
| 農業所得 | 18,176 | 1,920 |
| 農業経営費 | 11,579 | 1,223 |
| 農業所得 | 27,493 | 2,905 |
| 計 | 14,497 | 1,532 |
| 農家經濟余剰 | 19,593 | 2,070 |

| 項目 | 所得的収入 | | 支出 | | 差引 | |
|-------|--------|-------|-------|---------|--------|----|
| | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 | ドル貨 | 円貨 |
| 農業収入 | 18,176 | 1,920 | 1,223 | 6,597 | 697 | |
| 農業外収入 | 27,493 | 2,905 | 0 | 27,493 | 2,905 | |
| 計 | 45,669 | 4,825 | 1,532 | -14,497 | -1,532 | |
| 合計 | | | 2,755 | 19,593 | 2,070 | |

| 種別 | 農業經營の総括 | | 比率 (%) |
|--------|---------|-------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 | |
| 費用 | 6,634 | 701 | 57.3 |
| 肥料・農薬費 | 1,526 | 161 | 13.2 |
| 飼料費 | 935 | 85 | 6.9 |
| 修理費 | 1,090 | 99 | 8.1 |
| 燃料費 | 467 | 115 | 9.4 |
| 賃借料 | 0 | 49 | 4.0 |
| 販売経費 | 0 | 0 | 0.0 |
| その他 | 125 | 13 | 1.1 |
| 合計 | 11,579 | 1,223 | 100.0 |

| 種別 | 土地面積の総括 | |
|------|---------|--------|
| | ドル貨 | 円貨 |
| 畑 | 100.181 | 10,584 |
| 開墾地 | 0 | 0 |
| 牧草地 | 13,630 | 1,440 |
| 林地 | 188,339 | 19,898 |
| その他 | 0 | 0 |
| 計 | 12,586 | 1,330 |
| 合計 | 314,736 | 33,232 |
| 未開墾地 | 0 | 0 |
| 合計 | 314,736 | 33,232 |

移住地名 ハラバコア

農家組収入

| 作物・畜産物等名 | 地区 | | 合計 | | 地区1戸当り | | 生産農家1戸当り | | 平均 |
|----------|-----|-----|------------|-----------|------------|-----------|----------|------------|-------|
| | 面積 | 販売量 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 販売額 ドル貨 | 販売額 円貨 | 生産戸数 | 販売額 ドル貨 | |
| 生牛乳 | | 55 | 19,938 | 2,106 | 4,985 | 527 | 2 | 9,969 | 1,053 |
| 柑橘 | 2.5 | 81 | 18,990 | 2,006 | 4,748 | 502 | 3 | 6,380 | 669 |
| 水稲 | 0.5 | 0 | 3,701 | 381 | 925 | 98 | 1 | 3,701 | 391 |
| その他 | | 2 | 1,745 | 184 | 435 | 46 | 1 | 1,745 | 184 |
| 合計 | | | 28,331 | 2,993 | 7,083 | 748 | | | |
| | | | 72,705 | 7,681 | 18,176 | 1,920 | | | |
| | | | | | | | | | 39.0 |
| | | | | | | | | | 100.0 |

大農具

| 種別 | 台数 | 評価額 | |
|-------|----|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| トラクター | 0 | 0 | 0 |
| コンバイン | 0 | 390 | 41 |
| 車両 | 2 | 17,452 | 1,844 |
| その他 | 3 | 5,950 | 629 |
| 合計 | 6 | 23,791 | 2,513 |

建物

| 種別 | 面積 (m ²) | 評価額 | |
|---------|-------------------------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 住宅 | 288 | 37,425 | 3,854 |
| 温室・サイロ等 | 375 | 312 | 33 |
| その他 | 138 | 5,729 | 605 |
| 合計 | 800 | 43,465 | 4,592 |

動物

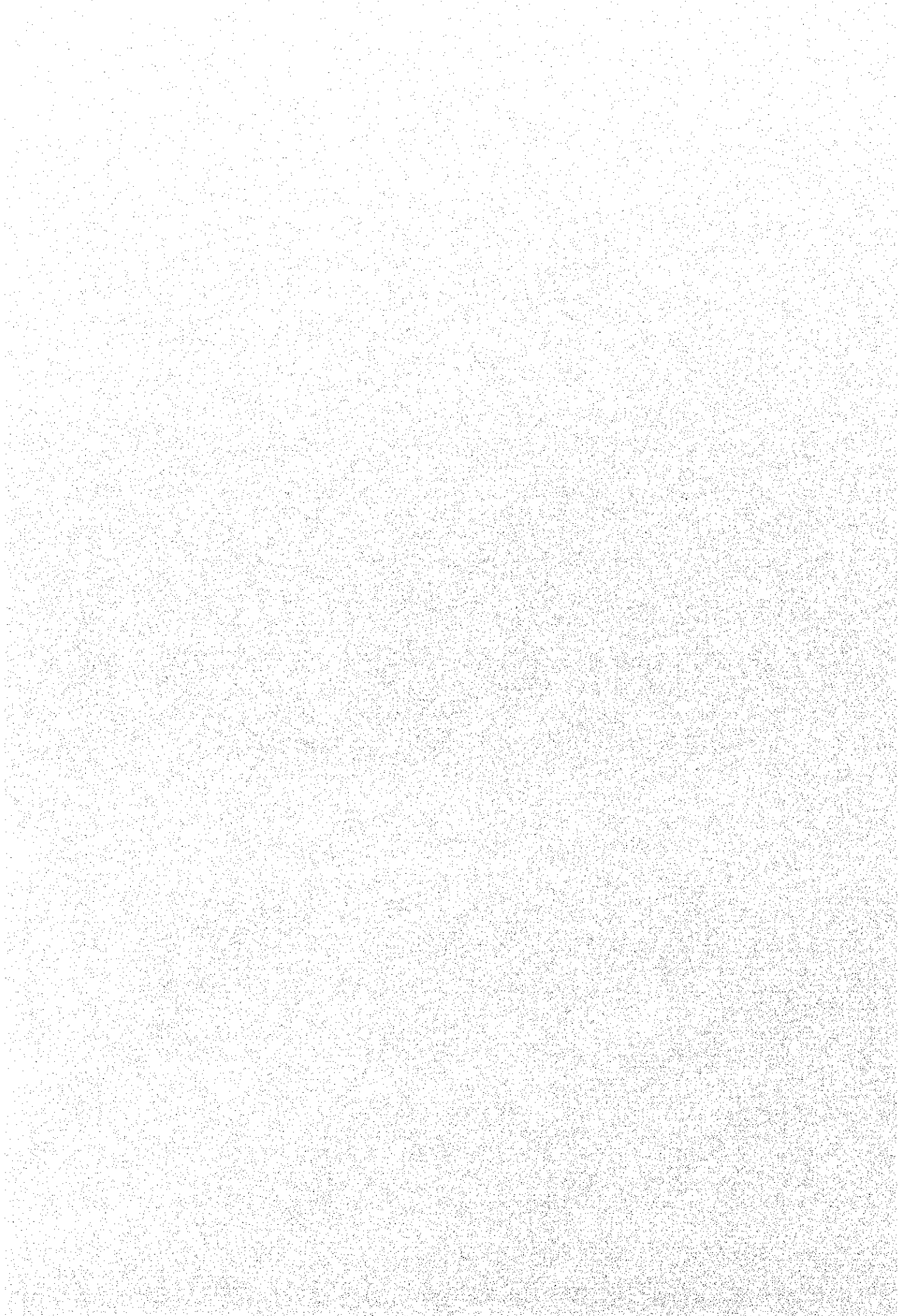
| 種別 | 頭羽数 | 評価額 | |
|-----|-----|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 牛 | 44 | 16,914 | 1,787 |
| 豚 | 0 | 0 | 0 |
| 鶏 | 18 | 33 | 3 |
| その他 | 0 | 0 | 0 |
| 合計 | 61 | 16,947 | 1,790 |

植物

| 種別 | 面積 (ha) | 評価額 | |
|-----|------------|--------|-------|
| | | ドル貨 | 円貨 |
| 果樹 | 0.8 | 21,807 | 2,304 |
| 植林 | 0.1 | 935 | 99 |
| その他 | 0.0 | 0 | 0 |
| 合計 | 0.9 | 22,741 | 2,403 |

参 考

1. 調 査 票
2. 土地単価表
3. 調査票記入要領
4. 農家経済調査の簡略化についての方針
(平成2年7月)



移住地農家経済調査票

(本部提出用)

調査年度: 20 年度 (平成 年度)

経営形態名

専業、兼営、兼務、兼業、兼住
兼務、工業作物、雑作、
野菜、花卉、園芸、その他

経営形態

農家番号

住所: 一連番号

コード

入 産 年

1 9

移 住 地 名

フリガナ、入産年、経営形態は、新規または変更がある場合のみ記入。

| 土 | | 地 物 | | | 建 物 | | | 植 物 | | |
|-------|---------|------------|-------|----------------------|------------|-------|---------|------------|--|--|
| 種 別 | 面積 (Ha) | 評価額 (US\$) | 種 別 | 面積 (m ²) | 評価額 (US\$) | 種 別 | 面積 (Ha) | 評価額 (US\$) | | |
| 畑 | ▲ | | 果 樹 | ▲ | | | ▲ | | | |
| 畑 | ▲ | | 園 林 | ▲ | | | ▲ | | | |
| 樹 園 地 | ▲ | | そ の 他 | | | | ▲ | | | |
| 牧 草 地 | ▲ | | 合 計 | | ② | | ▲ | ④ | | |
| 植 林 地 | ▲ | | | | | | | | | |
| そ の 他 | ▲ | | 農 具 | | | | | | | |
| 小 計 | ▲ | | | | | | | | | |
| 未開墾地 | ▲ | | 種 別 | 台数 (台) | 評価額 (US\$) | 種 別 | 頭 羽 数 | 評価額 (US\$) | | |
| | | | トラクター | | | 牛 | (頭) | | | |
| | | | コンバイン | | | 豚 | (頭) | | | |
| | | | 車 輛 | | | 鶏 | (羽) | | | |
| | | | そ の 他 | | | そ の 他 | | | | |
| 合 計 | ▲ | ① | 合 計 | | ③ | 合 計 | | ⑤ | | |

小敷点

この表にない農産物は、
全て「その他」とし、
販売額(の合計)のみ記入。

| 農作物・畜産物名 | 面積 (Ha) | 販売量 (単位) | 販売額 (US\$) | 農 業 経 営 費 | |
|----------|---------|----------|------------|-----------|-----------|
| | | | | 種 別 | 金額 (US\$) |
| ▲ | () | | | 雇 用 労 賃 | |
| ▲ | () | | | 肥 料・農 薬 費 | |
| ▲ | () | | | 飼 料 費 | |
| ▲ | () | | | 修 理 費 | |
| ▲ | () | | | 燃 料 費 | |
| ▲ | () | | | 貸 借 料 | |
| ▲ | () | | | 販 売 経 費 | |
| ▲ | () | | | そ の 他 | |
| 合 計 | ▲ | | ⑥ | 合 計 | ⑦ |

▲はパソコン入力項目
小敷点

| 財 産 計 算 総 括 | |
|-------------|--|
| 資 産 (US\$) | |
| ① 土 地 | |
| ② 建 物 | |
| ③ 大 農 具 | |
| ④ 植 物 | |
| ⑤ 動 物 | |
| 現 預 金 | |
| そ の 他 | |
| 合 計 | |
| 負 債 (US\$) | |
| 借 入 | |
| 事 業 団 協 行 | |
| 農 協 | |
| 銀 行 | |
| そ の 他 | |
| 合 計 | |
| 差 引 純 財 産 | |

| 所 得 計 算 総 括 (US\$) | |
|--------------------|---|
| 農 業 所 得 ⑥-⑦ | ⑧ |
| 農 外 所 得 ⑧ | |
| 農 家 所 得 ⑧+⑨ | ⑩ |
| 家 計 費 ⑩ | |
| 農 家 経 済 余 剰 ⑩-⑪ | ⑫ |

| 蓄産物名 | 家畜産単位 |
|------|-------|
| 米 | ! 噸数 |
| 小麦 | ! 噸数 |
| 大豆 | ! 噸数 |
| 豚肉 | ! 担 |
| 鶏肉 | ! 担 |
| 牛乳 | kg |

| 農産物名 | 販売量単位 |
|------|-------|
| トマト | kg |
| ピーマン | kg |
| ピーチ | kg |
| ピーナツ | kg |
| ピーチ | kg |
| ピーチ | kg |
| ピーチ | kg |
| ピーチ | kg |
| ピーチ | kg |
| ピーチ | kg |
| ピーチ | kg |
| ピーチ | kg |

移住地農家経済調査 土地単価表

20 年度 (平成 年度)

移住地コード :

移住地名 :

調査対象期間 : 月 ~ 月

レート : _____ 円 / US \$
(本部記入)

農家戸数 : 戸

調査戸数 : _____ 戸
(パソコン集計)

(当該年度4月1日現在の)
日系農家全体の戸数

土地単価表 :

| 土 地 (ha 当) | | | |
|------------|------|--|--|
| 種 別 | | 時価 (US \$) | |
| 開 | 畑 | 熟 畑 | <input type="text"/> , <input type="text"/> , <input type="text"/> |
| | | 伐開地 | <input type="text"/> , <input type="text"/> , <input type="text"/> |
| 墾 | 樹園地 | <input type="text"/> , <input type="text"/> , <input type="text"/> | |
| | 牧草地 | <input type="text"/> , <input type="text"/> , <input type="text"/> | |
| | 植林地 | <input type="text"/> , <input type="text"/> , <input type="text"/> | |
| | その他 | _____ | |
| 地 | 未開墾地 | <input type="text"/> , <input type="text"/> , <input type="text"/> | |

..... (各農家の評価額を
直接調査票に記入する)

移住地農家経済調査票 記入要領

1992年8月

- は記入しない。
- 商店等を兼業している場合の在庫等は記入しない。
- 負債
- 長期・短期に関わらず借入残高を事業団、農協、銀行、その他（個人等）に分けて記入する。
- 事業団並びに農協分は、予め記入しておく。
- 財産計算の総括
- 純資産額を算出するもので、これにより前年との比較が容易となる。
- 調査員の聴き取り項目は、資産の部で、現預金、その他、負債の部で銀行、その他である。
- 資産の①～⑤は、夫々聴き取りにより計算した評価額を転記する。

B. 所得計算の部

- 農業相取入
栽培面積・販売量・販売額とに分けて農作物、畜産物名ごとに記入する。畜産物については記入しない。
面積：農作物の畑付面積 (ha……小数点以下第1位まで) を記入する。畜産物については記入しない。
販売量：下表の単位で記入する。
(この表にない農畜産物は、全て「その他」とし、販売額 (の合計) のみ記入)

農作物名 畜産物名

| 種類 | 農作物名 | 販売量単位 |
|-------------|------------|------------|
| 野菜類 | トマト | キログラム (kg) |
| | メロマン | |
| | ピーマン いちご | |
| 花 | カーネーション | ダース |
| | きく | |
| | バラ 鉢物 | |
| 穀類 | 水稲 | トン (ton) |
| | 陸稲 | |
| | 小麦 | |
| | とうもろこし 大豆 | |
| 果樹 | バナナ | kg |
| | パイナップル | |
| | リンゴ | |
| | ぶどう | |
| その他 永年作物 | カカオ | kg |
| | 油桐 | |
| | 胡椒 (ヒメシソウ) | |
| | 台湾桐 | |

| 畜産物名 | 販売量単位 |
|------|-------------|
| 牛 | 頭数 |
| 豚 | ダース |
| 鶏 | 羽数 |
| 肉用鶏 | 羽数 |
| 乳牛 | キロリットル (kg) |

《調査票の記入に当たって》

- 移住地名
各事務所で事前に記入しておく。カタカナで統一する。
- 農家番号 (必須)
平成2年度調査以来の集計対象農家をできるだけ引続き調査の対象とすることとし、農家番号も引継ぐこととする。
- 氏名・入植年 (当初、移住地に入植した祖父又は両親及び本人の入植年)
漢字で事前に調査農家の氏名・フリガナを記入しておく。入植年は西暦で記入する。
(フリガナ、入植年は新規または変更がある場合のみ記入)
- 経営形態 (前回調査時と同じ場合……記入不要)
(1) 主体となる作物目がある場合：農畜産物販売収入の50%以上のものを第一に記入し、その他は1つ或いは2つまでとする。
(2) 主体となる作物目がない場合：多岐にわたる場合：多い順から3つ程度までとする。
(3) 経営形態の分類：

牧畜、養豚、養鶏、養蚕、養蜂、養魚、果樹、工業作物、雑作、野菜、花卉、樹林、その他

A. 財産計算の部

- 土地
 - 畑 (熟畑)、樹園地、牧草地、牧草地、植林地、その他、未開墾地の区分とし、自己所有地のものとし、借地は含まれない。水田は畑に含まれる。自然草地、改良牧草地、牧草地とする。施設園芸は畑に入れる。
 - 単位はhaとして小数点以下第1位までとする。
 - 評価額は取得価格に関係なくその年の時価評価 (後出) を面積に乗じて算出する方法で行う。但し、開墾地「その他」の評価額は直接に時価評価額を記入する。
- 建物
 - 住宅、温室、サイロ等、その他に分けて面積 (㎡……整数) を記入する。建築様式・棟数等は関係させない。人夫小屋、作業場等はその他で一括する。
 - 評価額は減価償却等の計算はせず時価評価とする。
- 大農具
 - トラクター、コンバイン、車輛、その他とした。
 - 乗用車、トラック、オートバイ等の車輛も大農具に含める。
 - 評価額は減価償却等の計算はせず時価評価とする。
- 植物
 - 樹種は記入せず、果樹、植林、その他と分けて面積 (ha……小数点以下第1位まで) を記入する。住宅付近にある数本の自家用果樹等は対象にならず、販売用のもののみとする。成木・未成木とに分けない。
 - 評価額は土地部分は既に樹園地・植林地として評価してあるもので、ここでは上物の時価評価額のみである。
- 動物
 - 牛、豚、鶏、その他で自家用は含めず、販売用のものを成仔の区別なく、総頭数を記入する。乳牛・乳牛と区別しない。鶏の場合、産卵鶏、ブロイラーの区別はない。
 - 評価額は時価評価額とする。
- 流動資産
 - 現預金、その他とし、その他は出資金・株券・有価証券等である。
 - 未処分農産物は、所得計算の部で当年度の収入に含めて計算することとしたので、ここに

- C. 全般的な注意事項
1. 評価額、販売額等、金額は全て米ドル額（整数）で記入する。所得計算の場合、ドル対現地通貨の変動が激しい場合があるので、出来るだけ収支発生時のドル額をもって計算する。
 2. 土地、植物、農畜産物の面積はha（小数点以下第1位まで）、建物の面積はm²（整数）
 3. 事前に調査票に記入しておく事項
 4. 事業団・農協の借入金残高
 5. 事前に移住地毎に決めておく単価
土地ha当りの時価：種別毎。……別添「移住地農家経済調査土地単価表」
- この調査票は簡略化を第一義としていているが、農家経済の現状を可能な限り実態に近づけるべく、純資産の在り高（静態計算）と、年間所得額（動態計算）を把握することを目的としている。従って、財産計算では、①土地、②建物、③大農具、④植物、⑤動物、⑥流通資産の8項目について夫々時価で評価することにしてある。
- また、細々としたものがかなりありと思われ、主要なもののみをピックアップして、他はその他にまとめて、夫々の項目がより実態に近いものとして大きく掲げたい。
- 財産計算は年々の資産の変化を注目したいので、特に初年度は洩れのないよう慎重に聞き取りが必要がある。2年目からは同一農家の場合、前年の調査票の控えを持って行き参考にしなから、聞き取るようにする。所得計算で、最終計算の農家経済余剰分が財産計算の現預金に反映されてくるのであるが、完全に合わせる必要はない。
- ただし、異常に差のある場合は必ずチェックし、より実態に近づけるようにする。

取り扱いは不明な事項が生じた場合、この調査の主旨に合わせ考え、何らかの項目に含める等、常識的な判断によることとする。

- 販売額：○ 運賃手数料等差引引かれて入金している場合、これら経費を含めた総売上げ額を記入する。
- 既に販売が終わった代金が未収となつて、並びに収穫はしたが未だ販売していないもの（未処分農畜産物）も、年間の作期単位で把握することに より簡略化するため、販売したものとして収入に含める。金額（単価）は調査時の単価或いは既に販売した同種類の農作物・畜産物の単価で計算する。
- 販売金額の大きいものから順に並び、細かいものは一括してその他として記入する。例えば雑作農家で、大豆・小麦が主体であるがトマトとキウイウリ等を販売用に少量栽培している場合、項目は、大豆・小麦・その他と云うように記入する。

2. 農業経営費
- 雇用労賃：常雇・臨時雇共に含める。現物支給は重量的に多い場合は金額換算する。
- 修理費：大農具の修理費であるが、建物・設備の修理費も含める。建物の大修理は本来財産計算に属するものであるが、ここでは区別しない。
- 燃料費：大農具（車も含む）の燃料代であるが、施設（温室等）の燃料費も含める。家計用燃料は家計費に該当するので含めない。
- 賃借料：大農具例えばコンバイン等賃借りした場合の料金のことである。施設を借りた場合も含める。アルバイト等賃借りした場合は原簿に賃借した場合、本来財産計算（土地評価額の増）に属するが、経済余剰計算に大きく違いが出ることもあり、その賃借料もここに含める。
- 販売経費：農協或いは取扱業者の手数料・運賃・流通税・サイロ使用料等農畜産物販売に係る一切の経費のこと。
- その他：○ 種別に記されていない補助材料費（野菜の支柱・ハウス材料・釘・針金・紐・板材等々）・種子・種苗費・借地料・小農具費・借入金金利等々はすべてその他に含める。
- 借入金元本の返済、並びに土地、建物、大農具、植物、動物等の資産を取得するに要した資金は、ここには含めない。これ等は資産・負債の増減で処理する。

3. 農外所得
- 兼業・給与等の収支差引を記入する。年金・送金受け等も含める。出稼ぎによる収入等も経費を差引いて（現金入金のみ）含める。別世帯の家族の分は含めない。
- 借入金収入、土地、大農具等の売却収入は、ここには含めない。これ等は、資産・負債の増減で処理する。

4. 家計費
- 一括して記入する。家計用食料原簿類（自家生産物家計仕向け）は調査の対象としない。
- 住民税・地租・自治体費・日本人会費・青年婦人会費等の公租公課に属するものも家計費に含める。都会で出て学校に通っている子供に対する送金も含める。その他、旅行・入院・冠婚葬祭等の臨時家計費も区別せずに含める。

5. 所得計算の総括
- ⑥～⑩の農業経済余剰は調査員がその場で計算する。
- この調査票では簡略化したため、現金チェック表が無い。そのため調査上の聞き取り・回答のミスを見つけないことが出来ない。そこで、農家経済余剰の金額を相手農家に示し、それが極端に大きいプラス或いはマイナスの場合、財産計算の現預金在高とも見ながら、収入或いは支出の洩れを聞き出して、少しでも実態に近づけるようにすること。

農家経済調査の簡略化についての方針

(平成2年7月)

1. 調査目的

本調査は、下記目的で昭和37年から継続して実施してきた。

- ① 個々の農家及び移住地の営農指導を行う。
- ② 総合的な移住地経営の方針の策定を行う。
- ③ 移住事業の振興を図るための基礎資料とする。
- ④ 国内移住希望者の相談、啓発資料とする。

2. 問題点

- (1) 本調査は未だ農家経済が安定していない入植初期の個々の農家を指導する必要性から悉皆調査としてきたが、移住地が自立安定へと移行しつつある現在、事実上個々の農家に対する営農指導の必要性が薄れてきていること。
- (2) 従前の調査項目、調査内容が、必ずしも移住事業上参考となり得なくなっていること。
- (3) 本調査には、人的労力がかかりすぎ、現在の在外事務所体制ではその実施が困難な状況となってきたこと。

3. 今後の方針

上記問題点をふまえ、今後の実施方針を

- ① 採護業務を実施するうえの指針作成のための基礎資料とする。
 - ② 移住地に関する情報を提供するための資料とする。
- に重点をしぼることとし、それに見合った調査項目及び方式に簡略化する。

4. 簡略化の方法

- (1) 調査票
調査内容を再検討し、項目を簡略化する。
- (2) 調査対象移住地及び抽出方法
主に今後の採護業務の実施上、本調査による資料をぜひ必要とするJICA移住地を対象とする。

| 事務所 | 移住地 | 農家数 | 抽出率 | 調査対象戸数 | 備考 |
|---------|--------------|-------|-------|--------|-------------------|
| ベレーン | 第2トメアス | 72 | 50% | 36 | 採護業務 |
| アルゼンティン | ローマ・ベルチラ・ブラタ | 11 | 100 | 11 | 類似した営農形態から代表として選択 |
| パラグアイ | ラ・パス | 137 | 50 | 69 | 採護業務 |
| | イグアス | 172 | 50 | 86 | " |
| | アルト・パラナ | 235 | 50 | 118 | " |
| ポリヴィア | サン・フアン | 166 | 50 | 83 | " |
| | オキナワ | 161 | 50 | 81 | " |
| ドミニカ(共) | ダハボン | 5 | 100 | 5 | 土地問題等の特殊事情 |
| | コンスタンサ | 10 | 100 | 10 | " |
| | ハラバコア | 8 | 100 | 8 | " |
| | | 1,023 | 61.6% | 530 | |

(抽出方法)

抽出率50%の場合の抽出方法は、各農家毎の最近3年間の農業所得平均順に列記した名簿を作成し、調査対象農家をおおきに抽出する。

(3) 集計方法

現在入力している大型コンピュータは、機動性がなく、また、コストがかかりすぎるため、パソコン入力による集計を検討する。

(要検討：プログラム作成)



JICA